

LUBELSKIE TOWARZYSTWO ORNITOLOGICZNE

ul. Akademicka 13, 20-950 Lublin

Lublin, dnia 06-03-2020 r.

Nr postępowania: DUBELT/LTO/16/2020

ZAPROSZENIE DO ZŁOŻENIA OFERTY W TRYBIE ZAPYTANIA OFERTOWEGO

Szanowni Państwo,

Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne z siedzibą w Lublinie 20-950, ul. Akademicka 13, NIP: 712-016-94-26, REGON: 430525669, adres do korespondencji: ul. Mełgiewska 74, lok. 209, 20-234 Lublin, będąc Beneficjentem Koordynującym środków, działając jako pełnomocnik podmiotów wspólnie zamawiających, zwane dalej „Zamawiającym”, zaprasza w imieniu swoim oraz Współbeneficjenta Projektu – fundacji Natura International Polska, ul. Żyzna 18/19, 15-161 Białystok, NIP: 578-304-51-21 do złożenia oferty w postępowaniu pt.:

**Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadań A.1 oraz A.5
– Termowizory.**

Zadanie to jest częścią Projektu „Implementacja Krajowego Programu Ochrony Dubelta – etap I” LIFEGALLINAGO ACTION PLAN (LIFE17 NAT/PL/000015), dalej „Projekt”, współfinansowanego przez Unię Europejską w ramach Instrumentu Finansowego LIFE (nr umowy LIFE17 NAT/PL/000015) oraz przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (nr umowy 266/2018/Wn50/OP-WK/LF/D). Postępowanie prowadzone jest zgodnie z postanowieniami Regulaminu postępowań o udzielenie zamówień w ramach Projektu.

1. Opis przedmiotu zamówienia (OPZ).

- 1.1. Przedmiotem zamówienia jest zakup fabrycznie nowego sprzętu do realizacji działań z zakresu ochrony czynnej w postaci 4 szt. monokularów termowizyjnych z możliwością rejestracji obrazu oraz 2 szt. monokularów termowizyjnych bez możliwości rejestracji obrazu. Zamówienie podzielone jest na dwie części, oferty można składać w odniesieniu do jednej lub obu części.
- 1.2. Przedmiot zamówienia musi spełniać następujące parametry:

CZĘŚĆ I – Monokular termowizyjny z możliwością rejestracji obrazu – 4 szt.:

- a) typ urządzenia: monokular;
- b) sprzęt do użytku w terenie;
- c) odświeżanie obrazu: częstotliwość nie mniejszą niż 50 Hz;
- d) rozdzielczość sensora: nie mniejsza niż 400x300;
- e) wbudowany rejestrator obrazu;
- f) wbudowany rejestrator zdjęć;
- g) pamięć wewnętrzna: co najmniej 8 GB;
- h) ogniskowa obiektywu: co najmniej 25 mm i nie więcej niż 38 mm;
- i) powiększenie cyfrowe: co najmniej 3 x;
- j) wyświetlacz: rozdzielczość nie mniejsza niż 640x480;
- k) palety kolorystyczne wyświetlanego obrazu: co najmniej 4 rodzaje;
- l) uniwersalne wejście na kabel dające możliwość podłączenia do komputera typu PC służące do zgrzywania nagranych materiałów i zdjęć;



- m) stopień ochrony przed ciałami stałymi oraz stopień ochrony przed cieczami wg normy IP (International Protection Rating) lub równoważnej – co najmniej IP66 lub klasa wodoszczelności IPX – co najmniej IPX 7 lub odpowiadające tym zakresom inne równoważne normy;
- n) akumulatory umożliwiające co najmniej 4 godziny funkcjonowania urządzenia na jednym ładowaniu lub dodatkowy akumulator, aby zapewnić taki czas pracy;
- o) waga do 600 g;
- p) gwarancja co najmniej 24 miesiące.

CZĘŚĆ II – Monokular termowizyjny bez konieczności rejestracji obrazu – 2 szt.:

- a) typ urządzenia: monokular;
- b) sprzęt do użytku w terenie;
- c) odświeżanie obrazu: częstotliwość nie mniejszą niż 50 Hz;
- d) rozdzielczość sensora: nie mniejsza niż 384x288;
- e) ogniskowa obiektywu: co najmniej 25 mm i nie więcej niż 38 mm;
- f) powiększenie cyfrowe: co najmniej 3 x;
- g) wyświetlacz: rozdzielczość nie mniejsza niż 640x480;
- h) palety kolorystyczne wyświetlanego obrazu: co najmniej 3 rodzaje;
- i) akumulatory umożliwiające co najmniej 4 godzin funkcjonowania urządzenia na jednym ładowaniu lub dodatkowy akumulator, aby zapewnić taki czas pracy;
- j) waga do 600 g;
- k) stopień ochrony przed ciałami stałymi oraz stopień ochrony przed cieczami wg normy IP (International Protection Rating) lub równoważnej – co najmniej IP66 lub klasa wodoszczelności IPX – co najmniej IPX 7 lub odpowiadające tym zakresom inne równoważne normy;
- l) gwarancja co najmniej 24 miesiące.

1.3. Zakupiony sprzęt zostanie dostarczony na koszt Wykonawcy wliczony w cenę oferty na adresy:

- a) **CZĘŚĆ I - Monokular termowizyjny z możliwością rejestracji obrazu – 4 szt.:**
 - a) 2 sztuki monokularów termowizyjnych z możliwością rejestracji obrazu na adres Michał Korniluk, Żyzna 18/19, 15-161 Białystok oraz
 - b) 2 sztuki monokularów termowizyjnych z możliwością rejestracji obrazu na adres: Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne, ul. Mełgiewska 74, lok.209, 20-234 Lublin.
- b) **CZĘŚĆ II - Monokular termowizyjny bez konieczności rejestracji obrazu – 2 szt.:**
 - a) 2 sztuki monokularów termowizyjnych bez konieczności rejestracji obrazu na adres Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne, ul. Mełgiewska 74, lok.209, 20-234 Lublin.

1.4. Wykonawca zobowiązany jest wypełnić Formularz cenowy sporządzony na podstawie wzoru stanowiącego załącznik nr 2A i/lub 2B (w zależności od zakresu składanej oferty na jedną część zamówienia lub obie) do niniejszego Ogłoszenia o zamówieniu, w którym oprócz cen jednostkowych oferowanego sprzętu wskazuje również nazwę/opis oferowanego sprzętu potwierdzający w sposób jednoznaczny spełnienie parametrów i wymagań zawartych w pkt 1 Opisu przedmiotu zamówienia w celu określenia przedmiotu oferty. Wykonawca zobowiązany jest ponadto do podania w Formularzu cenowym producenta/modelu/typu/wersji/itp., okresu gwarancji oferowanego sprzętu.



Okres gwarancji na poszczególne asortymenty nie może być krótszy niż wymagany okres gwarancji określony w Opisie Przedmiotu Zamówienia (OPZ) w pkt. 1 ppkt. 1.2 części 1) i 2).
Opis oferowanego sprzętu określony w Formularzu cenowym winien Zamawiającemu umożliwiać jednoznaczną ocenę zgodności z pkt. 1 Opisu przedmiotu zamówienia.

- 1.5. Jeżeli w opisie przedmiotu zamówienia wskazano jakikolwiek znak towarowy, patent, czy pochodzenie – należy przyjąć, że wskazane patenty, znaki towarowe, pochodzenie określają parametry techniczne, eksploatacyjne, użytkowe, co oznacza, że Zamawiający dopuszcza złożenie Oferty w tej części przedmiotu zamówienia o równoważnych parametrach technicznych, eksploatacyjnych i użytkowych. Jeśli przedmiot zamówienia opisany jest za pomocą norm, europejskich ocen technicznych, aprobat, specyfikacji technicznych i systemów referencji technicznych, że Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne opisywanym. Jeżeli w zapytaniu podano nazwy lub typy materiałów i produktów, to mają one na celu wskazanie parametrów jakościowych. W przypadku materiałów i produktów określonych nazwą producenta, że Zamawiający dopuszcza zastosowanie materiałów równoważnych, o parametrach nie niższych niż materiałów wskazanych nazwą. Jeżeli Zamawiający przy opisie przedmiotu zamówienia wskazał oznaczenie konkretnego producenta lub konkretny produkt, to dopuszcza jednocześnie produkty równoważne o parametrach jakościowych i cechach użytkowych, co najmniej na poziomie parametrów wskazanego produktu, uznając tym samym każdy produkt o wskazanych parametrach lub lepszych.
- 1.6. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne do opisywanych przez Zamawiającego, jest obowiązany wykazać, że oferowane przez niego dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego (np. przedstawić porównanie parametrów technicznych wymaganych przez Zamawiającego z parametrami oferowanymi przez Wykonawcę).
- 1.7. Pozostałe stawiane wymagania i warunki realizacji przedmiotu zamówienia określono w projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 3 do Ogłoszenia o zamówieniu.
- 1.8. Nazwa i kod zgodnie z CPV:

Lp.	Kod CPV	Opis
1.	31710000-6	Sprzęt elektroniczny
2.	38636000-2	Specjalistyczne przyrządy optyczne

2. Termin realizacji zamówienia

Wymagany termin realizacji zamówienia:

- dla części I - **do 5 tygodni** licząc od dnia podpisania umowy.
- dla części II – **do 5 tygodni** licząc od dnia podpisania umowy.

3. Warunki udziału w postępowaniu

3.1. Wykonawca nie może podlegać wykluczeniu zgodnie z art. 57 ust. 1 i 2 Dyrektywy 2014/24/UE tj.:

- a) nie został wobec niego wydany prawomocny wyrok z powodu dopuszczenia się jednego z następujących czynów:
 - udziału w organizacji przestępczej, zgodnie z definicją takiej organizacji zawarta w art. 2 decyzji ramowej Rady 2008/841/WSiSW z dnia 24 października 2008 r. w sprawie zwalczania przestępczości zorganizowanej (Dz.U. L 300 z 11.11.2008, s. 42);
 - korupcji, zgodnie z definicją zawartą w art. 3 Konwencji w sprawie zwalczania korupcji urzędników Wspólnot Europejskich i urzędników państw członkowskich



Unii Europejskiej (Dz.U. L 195 z 25.6.1997, s. 1) i art. 2 ust. 1 decyzji ramowej Rady 2003/568/WSiSW (Decyzja ramowa Rady 2003/568/WSiSW z dnia 22 lipca 2003 r. w sprawie zwalczania korupcji w sektorze prywatnym, Dz.U. L 192 z 31.7.2003, s. 54), jak również korupcji zdefiniowanej w prawie krajowym instytucji zamawiającej lub wykonawcy;

- nadużycia finansowego w rozumieniu art. 1 Konwencji w sprawie ochrony „interesów finansowych” Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 316 z 27.11.1995, s.48);
- przestępstw terrorystycznych lub przestępstw związanych z działalnością terrorystyczną, zgodnie z definicją zawartą odpowiednio w art. 1 i 3 decyzji ramowej Rady 2002/475/WSiSW (Decyzja ramowa Rady z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie zwalczania terroryzmu, Dz.U. L 164 z 22.6.2002, s. 3), bądź podżegania do popełnienia przestępstwa, pomocnictwa, współsprawstwa lub usiłowania popełnienia przestępstwa, o których mowa w art. 4 tej decyzji ramowej;
- prania pieniędzy lub finansowania terroryzmu, zgodnie z definicją zawartą w art. 1 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2005/60/WE (Dyrektywa 2005/60/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 października 2005 r. w sprawie przeciwdziałania korzystaniu z systemu finansowego w celu prania pieniędzy oraz finansowania terroryzmu, Dz.U. L 309 z 25.11.2005, s. 15);
- pracy dzieci i innych form handlu ludźmi, zgodnie z definicją zawartą w art. 2 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/36/UE (Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/36/UE z dnia 5 kwietnia 2011 r. w sprawie zapobiegania handlowi ludźmi i zwalczania tego procederu oraz ochrony ofiar, Dz.U. L 101 z 15.4.2011, s. 1);

b) nie naruszył obowiązków dotyczących płatności podatków lub opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne.

Okoliczność braku podstaw do wykluczenia Wykonawca wskazuje w oświadczeniu własnym zgodnie z Formularzem ofertowym stanowiącym załącznik nr 1 do Ogłoszenia o zamówieniu.

- 3.2. Beneficjent udziela zamówienia wykonawcy unikając jakiegokolwiek konfliktu interesów, rozumianego jako sytuacja, w której bezstronna i obiektywna realizacja umowy o zamówienie przez Beneficjenta jest zagrożona z powodów związanych z rodziną, życiem emocjonalnym, powinowactwem politycznym lub narodowym, interesem gospodarczym lub jakimkolwiek innym wspólnym interesem istniejącym między Beneficjentem a wykonawcą wyłonionym w ramach postępowania o udzielenie zamówienia.

Z uwagi na powyższe, Wykonawca nie może podlegać wykluczeniu z postępowania z tytułu powiązań kapitałowych lub osobowych z Zamawiającym. Przez powiązania kapitałowe lub osobowe rozumie się wzajemne powiązania między Zamawiającym lub osobami upoważnionymi do zaciągania zobowiązań w jego imieniu lub osobami wykonującymi w imieniu Zamawiającego czynności związane z przygotowaniem i przeprowadzeniem procedury wyboru Wykonawcy a Wykonawcą, polegające w szczególności na:

- a) uczestniczeniu w spółce jako wspólnik spółki cywilnej lub spółki osobowej,
- b) posiadaniu co najmniej 10 % udziałów lub akcji, o ile niższy próg nie wynika z przepisów prawa lub nie został określony przez IZ w wytycznych programowych,
- c) pełnieniu funkcji członka organu nadzorczego lub zarządzającego, prokurenta, pełnomocnika,
- d) pozostawaniu w związku małżeńskim, w stosunku pokrewieństwa lub powinowactwa w linii prostej, pokrewieństwa drugiego stopnia lub powinowactwa drugiego stopnia w linii bocznej lub w stosunku przysposobienia, opieki lub kurateli.

Okoliczność braku podstaw do wykluczenia z tytułu powiązań kapitałowych lub osobowych Wykonawca dokumentuje oświadczeniem własnym zgodnie z załącznikiem nr 1 do zaproszenia.

- 3.2. O udzielenie zadania mogą ubiegać się również Wykonawcy z innych państw. Wykonawcy zagraniczni powinni wówczas przedłożyć wszystkie wymagane załączniki, na takich zasadach jak wykonawcy krajowi.



- 3.3. Dokumenty sporządzone w języku obcym są składane wraz z tłumaczeniem na język polski, poświadczonym przez Wykonawcę.

4. Informacja o możliwości składania ofert częściowych i wariantowych

- 4.1. Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania ofert wariantowych.
- 4.2. Zamawiający dopuszcza możliwość składania ofert częściowych na jedną lub obie części zamówienia.

5. Sposób obliczenia ceny oferty

- 5.1. Podana w Formularzu ofertowym (załącznik nr 1 do Ogłoszenia o zamówieniu) cena musi być wyrażona kwotowo w złotych polskich osobno w części I i/lub części II zamówienia. Cena musi uwzględniać wszystkie wymagania Ogłoszenia o zamówieniu oraz pozostałe wymagania wynikające z projektu umowy. Cena musi obejmować wszelkie koszty, opłaty i podatki, również koszty transportu i dostawy do Zamawiającego, i inne jakie poniesie Wykonawca z tytułu należytej oraz zgodnej z obowiązującymi przepisami realizacji przedmiotu zamówienia w części, której oferta dotyczy.
- 5.2. Ceną oferty jest kwota brutto za realizację całego zakresu zamówienia w danej części, wymieniona w Formularzu Oferty.
- 5.3. Cenę oferty należy obliczyć zgodnie z Formularzem Cenowym stanowiącym załącznik nr 2A i/lub 2B do Ogłoszenia o zamówieniu.
- 5.4. Wykonawca powinien uwzględnić w cenie Oferty wszystkie posiadane informacje o przedmiocie zamówienia a szczególnie informacje, wymagania i warunki podane w niniejszym Ogłoszeniu o zamówieniu pozwalające na prawidłowe wykonanie zamówienia. Obliczona przez Wykonawcę cena powinna zawierać wszelkie koszty bezpośrednie i pośrednie, zysk Wykonawcy oraz wszystkie wymagane przepisami opłaty i podatki.

6. Kryteria i tryb oceny ofert

Przy wyborze oferty Zamawiający będzie się kierował następującymi kryteriami, i ich znaczeniem (na podstawie informacji podanych przez Wykonawcę) gdzie 1 pkt. = 1%:

CZĘŚĆ I

1) Cena (C) – 50%

Ocena ofert w zakresie kryterium „Cena” (C) – max. 50 pkt., zostanie dokonana zgodnie z wzorem:

$C = (C_n / C_b) \times 50$ gdzie:

C - wartość punktowa kryterium „Cena”

C_n – najniższa cena ze wszystkich niepodlegających odrzuceniu ofert;

C_b – cena badanej oferty

Zamawiający do oceny punktowej przyjmie cenę brutto za realizację całości zamówienia w części I, określoną w Formularzu ofertowym (załącznik nr 1 do Ogłoszenia o zamówieniu).

2) Parametry techniczne (P) – 50%

- a) Wykonawca w Formularzu cenowym, przygotowanym wg załącznika nr 2



wskaże czy oferuje sprzęt o wymaganych parametrach, czy lepszych (elementy, dla których Wykonawca może zaoferować lepsze wartości, opisane są w załączniku 2A).

- b) Za zaoferowanie minimalnych wymaganych parametrów w poszczególnych pozycjach Wykonawca otrzyma 0 pkt. Za zaoferowanie lepszych parametrów Wykonawca otrzyma punkty na zasadach opisanych w Załączniku 2A. Maksymalnie Wykonawca może uzyskać 50 pkt.
- c) W przypadku niedołączenia do oferty formularza cenowego sprzętu przygotowanego wg załącznika nr 2A, oferta zostanie odrzucona.
- d) W przypadku niepodania/niewpisania żadnej wartości dla któregoś z elementów, Zamawiający przyjmie, że oferowana jest minimalna wymagana wartość, tj. Wykonawca otrzyma 0 pkt.
- e) W przypadku podania wartości słabszych/mniejszych niż wymagane, oferta zostanie odrzucona.
- f) Wykonawca w kryterium Parametry techniczne może otrzymać max 50 pkt.

Wykonawca wraz z ofertą złoży dokument lub dokumenty opisujące oferowany sprzęt, np. karty katalogowe, ulotki informacyjne, opisy producenta. Dokumenty te powinny wskazywać/potwierdzać że oferowany sprzęt posiada zadeklarowane przez Wykonawcę w Formularzu cenowym parametry, które podlegają punktacji. W przypadku braku w tych dokumentach informacji o którymś z punktowanych parametrów, Zamawiający przyjmie, że sprzęt posiada wartości minimalne i w tym zakresie otrzyma 0 pkt.

Za najkorzystniejszą zostanie uznana oferta, która otrzyma łącznie największą ilość punktów obliczonych na podstawie wzoru:

$$K = C + P$$

gdzie:

K – ogólna liczba punktów otrzymana przez Wykonawcę, maksimum 100 punktów

C - wartość punktowa kryterium „Cena”, maksimum 50 punktów

P – punkty za kryterium „Parametry techniczne”, maksimum 50 punktów.

CZĘŚĆ II

1) Cena (C) – 60%

Ocena ofert w zakresie kryterium „Cena” (C) – max. 60 pkt., zostanie dokonana zgodnie z wzorem:

$$C = (C_n / C_b) \times 60 \text{ gdzie:}$$

C - wartość punktowa kryterium „Cena”

C_n – najniższa cena ze wszystkich niepodlegających odrzuceniu ofert;

C_b – cena badanej oferty

Zamawiający do oceny punktowej przyjmie cenę za realizację całości zamówienia brutto w części II, określoną w Formularzu ofertowym (załącznik nr 1 do Ogłoszenia o zamówieniu).



2) Parametry techniczne (P) – 40%

- g) Wykonawca w Formularzu cenowym, przygotowanym wg załącznika nr 2 wskaże czy oferuje sprzęt o wymaganych parametrach, czy lepszych (elementy, dla których Wykonawca może zaoferować lepsze wartości, opisane są w Załączniku 2B).
- h) Za zaoferowanie minimalnych wymaganych parametrów w poszczególnych pozycjach Wykonawca otrzyma 0 pkt. Za zaoferowanie lepszych parametrów Wykonawca otrzyma punkty na zasadach opisanych w Załączniku 2B. Maksymalnie Wykonawca może uzyskać 40 pkt.
- i) W przypadku niedołączenia do oferty formularza cenowego sprzętu przygotowanego wg załącznika nr 2A, oferta zostanie odrzucona.
- j) W przypadku niepodania/niewpisania żadnej wartości dla któregoś z elementów, Zamawiający przyjmie, że oferowana jest minimalna wymagana wartość, tj. Wykonawca otrzyma 0 pkt.
- k) W przypadku podania wartości słabszych/mniejszych niż wymagane, oferta zostanie odrzucona.
- l) Wykonawca w kryterium Parametry techniczne może otrzymać max 40 pkt.

Wykonawca wraz z ofertą złoży dokument lub dokumenty opisujące oferowany sprzęt, np. karty katalogowe, ulotki informacyjne, opisy producenta. Dokumenty te powinny wskazywać/potwierdzać że oferowany sprzęt posiada zadeklarowane przez Wykonawcę w Formularzu cenowym parametry, które podlegają punktacji. W przypadku braku w tych dokumentach informacji o którymś z punktowanych parametrów, Zamawiający przyjmie, że sprzęt posiada wartości minimalne i w tym zakresie otrzyma 0 pkt.

Za najkorzystniejszą zostanie uznana oferta, która otrzyma łącznie największą ilość punktów obliczonych na podstawie wzoru:

$$K = C + P$$

gdzie:

K – ogólna liczba punktów otrzymana przez Wykonawcę, maksimum 100 punktów

C - wartość punktowa kryterium „Cena”, maksimum 60 punktów

P – punkty za kryterium „Parametry techniczne”, maksimum 40 punktów

Oferta, która przedstawia najkorzystniejszy bilans – najwyższą liczbę przyznanych punktów w oparciu o ustalone kryteria w poszczególnych częściach zamówienia, zostanie uznana za najkorzystniejszą w danej części, pozostałe oferty zostaną sklasyfikowane zgodnie z ilością uzyskanych punktów. Realizacja zadania zostanie powierzona Wykonawcy, którego oferta uzyska najwyższą ilość punktów w danej części. Jeżeli dwóch lub więcej Wykonawców uzyska taką samą liczbę punktów – decydujące będzie kryterium ceny, a w przypadku złożenia ofert z takimi samymi cenami – Zamawiający wezwie tych Wykonawców do złożenia dodatkowych ofert cenowych.

7. Dokumenty, które należy dołączyć do oferty

7.1. Formularz ofertowy - wg załącznika nr 1 do Ogłoszenia o zamówieniu.

7.2. Formularz cenowy sporządzony na podstawie wzoru stanowiącego załącznik nr 2A i/lub 2B do niniejszego Ogłoszenia o zamówieniu.



- 7.3. Dokument lub dokumenty opisujące oferowany sprzęt, np. karty katalogowe, ulotki informacyjne, opisy producenta, zgodnie z postanowieniami pkt 6.
- 7.4. Pełnomocnictwo – jeżeli uprawnienie do podpisania oferty nie wynika z innych dokumentów załączonych do oferty bądź z danych rejestrów powszechnie dostępnych.

8. Miejsce, termin i forma złożenia oferty

8.1. Ofertę należy złożyć:

drogą elektroniczną w formie podpisanego przez osoby upoważnione do reprezentowania Wykonawcy skanu oferty/fotokopii, **na adres e-mail: katarzyna.curylo@lto.org.pl**. W wiadomości wpisać tytuł: **Zakup sprzętu – Termowizory**.

- 8.2. Jeśli oferta wpłynie na adres mailowy, ale nie będzie skanem/fotokopią oferty z podpisem upoważnionej osoby, oferta zostanie odrzucona jako niezgodna z treścią Zapytania ofertowego.
- 8.3. Oferty, będą otwarte w dniu i godzinie wyznaczonej na otwarcie ofert. Oferty w formie elektronicznej muszą znaleźć się na skrzynce Zamawiającego najpóźniej w dacie i godzinie wyznaczonej na składanie ofert.
- 8.4. Oferty, które wpłyną po terminie nie będą rozpatrywane, Wykonawca zostanie powiadomiony o wpłynięciu oferty po wyznaczonym terminie.
- 8.5. Dokumenty dołączone do oferty winny być podpisane, kopie dokumentów potwierdzone za zgodność z oryginałem przez osobę/osoby upoważnione do podpisywania oferty, i złożone jako skan lub fotokopia.
- 8.6. Ofertę należy złożyć do dnia **16.03.2020 r. do godz. 16:00**. Otwarcie ofert odbędzie się w dniu **16.03.2020 r. o godz. 16:15**.
- 8.7. Zamawiający dopuszcza możliwość udzielenia informacji na temat nazw i adresów Wykonawców, którzy złożyli oferty oraz cen ofert - na wniosek Wykonawcy.

9. Termin związania ofertą

- 9.1. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.
- 9.2. Wykonawca pozostaje związany ofertą przez okres 30 dni od upływu terminu składania ofert.
- 9.3. Niezwłocznie po sprawdzeniu i ocenie ofert Zamawiający zawiadomi Wykonawców, którzy złożyli oferty o rozstrzygnięciu postępowania.

10. Informacja o sposobie porozumiewania się Zamawiającego z Wykonawcami oraz wskazanie osób uprawnionych do porozumiewania się z Wykonawcami

Wszelkie dokumenty, oświadczenia, wnioski, zawiadomienia i informacje Zamawiający i Wykonawcy będą przekazywać w formie pisemnej lub elektronicznej e-mailem: katarzyna.curylo@lto.org.pl.

11. Udzielanie wyjaśnień i modyfikacja Ogłoszenia o zamówieniu

- 11.1. Wykonawcy mogą składać pytania dotyczące przedmiotowego Ogłoszenia o zamówieniu.
- 11.2. Pytania Wykonawców powinny być sformułowane e-mailowo i przesyłane na adres katarzyna.curylo@lto.org.pl
- 11.3. Odpowiedzi publikowane są na stronie internetowej Zamawiającego bez ujawniania źródeł zapytania.
- 11.4. W uzasadnionych przypadkach Zamawiający może przed upływem terminu składania ofert zmienić treść Ogłoszenia o zamówieniu. Dokonałą zmianę Zamawiający



zamieści na swojej stronie internetowej. Jeżeli w wyniku zmiany niezbędny okaże się dodatkowy czas na wprowadzenie zmian w ofertach, Zamawiający przedłuży termin składania ofert i poinformuje o tym na swojej stronie internetowej.

12. Osoby uprawnione do porozumiewania się

Osobą uprawnioną do kontaktowania się z Wykonawcami jest Pani Katarzyna Curyło tel. 512 210 512.

13. Umowa z Wykonawcą

W ramach postępowania zostaną zawarte osobne umowy – z Beneficjentem oraz Współbeneficjentem – zgodnie z podziałem wskazanym w pkt 1.3 niniejszego zapytania. Umowa z Wykonawcą, który złoży najkorzystniejszą ofertę zostanie zawarta na warunkach określonych w projekcie umowy wg załącznika nr 3 do Ogłoszenia o zamówieniu, niezwłocznie po ogłoszeniu rozstrzygnięcia postępowania.

14. Inne informacje dotyczące zapytania ofertowego

- 14.1. Wykonawca ma prawo złożyć tylko jedną ofertę.
- 14.2. Wykonawcy z innych państw składają ofertę na takich samych zasadach jak wykonawcy z Polski, dokumenty w językach obcych należy dołączyć do oferty wraz z tłumaczeniem.
- 14.3. Wykonawca poniesie wszelkie koszty związane z przygotowaniem i złożeniem oferty.
- 14.4. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zadania muszą ustanowić Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie niniejszego zadania albo do reprezentowania ich w postępowaniu i zawarcia umowy. Pełnomocnictwo musi być podpisane przez osoby upoważnione do reprezentowania poszczególnych Wykonawców i w formie oryginału lub w kopii poświadczonej notarialnie musi znajdować się w ofercie wspólnej Wykonawców. Pełnomocnictwo może być udzielone w szczególności:
 - łącznie przez wszystkich Wykonawców (jeden dokument),
 - oddzielnie przez każdego z nich (tyle dokumentów ilu Wykonawców).
- 14.5. Zamawiający zastrzega możliwość wezwania Wykonawców do złożenia wyjaśnień co do treści złożonej oferty. Złożone wyjaśnienia nie mogą prowadzić do zmiany treści oferty.
- 14.6. Zamawiający zastrzega możliwość unieważnienia postępowania zarówno przed, jak i po otwarciu ofert, przed zawarciem umowy w szczególności, gdy:
 - brak jest ważnych ofert lub gdy wszystkie oferty zostaną odrzucone,
 - cena najkorzystniejszej oferty przekracza wysokość kwoty, jaką Zamawiający może przeznaczyć na realizację przedmiotu zadania,
 - wystąpiła istotna zmiana okoliczności powodująca, że realizacja zadania nie leży w interesie publicznym, czego nie można było wcześniej przewidzieć,
 - instytucja finansująca zamówienie odmówi finansowania realizacji przedmiotu zadania z przyczyn niezależnych od Zamawiającego.
- 14.7. Zamawiający dopuszcza możliwość odrzucenia oferty w przypadku gdy:
 - Wykonawca zaproponuje rażąco niską cenę za wykonanie zamówienia,
 - gdy oferta nie będzie spełniać wymagań stawianych przez Zamawiającego, tj. oferta nie będzie ważna, bądź w sytuacji gdy Wykonawca zostanie wykluczony.
- 14.8. W przypadku uchylenia się wybranego wykonawcy od podpisania umowy Zamawiający zastrzega sobie możliwość wyboru kolejnego Wykonawcy.
- 14.9. W sprawach nieuregulowanych w niniejszym Ogłoszeniu o zamówieniu stosuje się zapisy Regulaminu (Załącznik nr 4).



15. Obowiązki w zakresie przetwarzania danych osobowych zgodnie z RODO.

- 15.1. Ilekroć w niniejszym zaproszeniu jest mowa o RODO, należy przez to rozumieć: Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1).
- 15.2. Wykonawca ubiegając się o udzielenie zamówienia publicznego jest zobowiązany do wypełnienia wszystkich obowiązków formalno-prawnych związanych z udziałem w postępowaniu. Do obowiązków tych należą m.in. obowiązki wynikające z RODO, w szczególności obowiązek informacyjny przewidziany w art. 13 RODO względem osób fizycznych, których dane osobowe dotyczą i od których dane te Wykonawca bezpośrednio pozyskał. Jednakże obowiązek informacyjny wynikający z art. 13 RODO nie będzie miał zastosowania, gdy i w zakresie, w jakim osoba fizyczna, której dane dotyczą, dysponuje już tymi informacjami (por. art. 13 ust. 4). Ponadto Wykonawca zobowiązany jest wypełnić obowiązek informacyjny wynikający z art. 14 RODO względem osób fizycznych, których dane przekazuje Zamawiającemu i których dane pośrednio pozyskał, chyba że ma zastosowanie co najmniej jedno z wyłączeń, o których mowa w art. 14 ust. 5 RODO. W celu zapewnienia, że Wykonawca wypełni ww. obowiązki informacyjne oraz ochrony prawnie uzasadnionych interesów osoby trzeciej, której dane zostały przekazane w związku z udziałem Wykonawcy w postępowaniu Zamawiający wymaga złożenia przez Wykonawcę wraz z ofertą oświadczenia o wypełnieniu obowiązków informacyjnych, przewidzianych w art. 13 lub art. 14 RODO, zgodnie z treścią załącznika nr 1 do zapytania.

1. Klauzula informacyjna wynikająca z art. 13 i 14 RODO.

1. Zgodnie z art. 13 i 14 RODO, Zamawiający informuje, że:
- 1) administratorem danych osobowych zawartych w ofercie oraz we wszelkich innych dokumentach składanych przez wykonawcę w postępowaniu o udzielenie niniejszego zamówienia publicznego jest Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne ul. Akademicka 13, 20-950 Lublin, NIP: 7120169426, REGON: 430525669, wpisana do Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000146301, oraz fundacja Natura International Polska, ul. Żyzna 18/19, 15-161 Białystok, NIP: 578-304-51-21 (w zakresie części I zamówienia) wpisana do Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem KRS: 0000308204, zwani dalej Administratorem;
 - 2) we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych można kontaktować się pod adresem e-mail: lto@op.pl.
 - 3) dane osobowe przetwarzane będą w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia pt. **„Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadań A.1 oraz A.5 – Termowizory”**.
 - 4) Dane mogą być przetwarzane na podstawie:
 - art. 6 ust. 1 lit. a RODO (zgoda wyrażona poprzez klauzulę zgody/akt uczestnictwa w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego),
 - art.6 ust.1 lit. b RODO (niezbędność do zawarcia umowy),
 - art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązki prawne ciężące na administratorze np. co do przechowywania dokumentacji)
 - art. 6 ust.1 lit. f RODO (prawnie uzasadnione interesy Administratora polegające m.in. na umożliwieniu kontaktu w sprawie złożonej w tym postępowaniu oferty);
 - 5) Administrator przetwarza dane w oparciu o następujące podstawy prawne:
 - umowa o dofinansowanie Projektu;
 - ustawa o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz. U. z 2018 r., poz. 217),
 - 6) odbiorcami ww. danych osobowych będą podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o przepisy ustawy o dostępie do informacji publicznej, podmioty uprawnione na podstawie odrębnych przepisów do prowadzenia kontroli; ponadto odbiorcami danych mogą być również podmioty dostarczające lub utrzymujące infrastrukturę IT Administratora, podmioty i osoby świadczące usługi prawne, organy uprawnione do otrzymywania danych osobowych na podstawie przepisów prawa, firmy archiwizujące dokumenty; wymienione podmioty zostały / zostaną zobowiązane do zachowania poufności w stosunku do powierzonych im danych osobowych;
 - 7) dane osobowe będą przechowywane przez okres obowiązywania umowy, a po jego upływie



- przez okres niezbędny do umożliwienia obsługi umowy (np. zgłaszania roszczeń wynikających z gwarancji, rękojmi), zabezpieczenia lub dochodzenia ewentualnych roszczeń przysługujących Administratorowi oraz wypełnienia obowiązku prawnego Administratora (np. wynikającego z przepisów podatkowych lub rachunkowych) oraz okres trwałości Projektu rozumiany jako 5 lat po dokonaniu ostatniej płatności na rzecz Beneficjenta Projektu; okres przetwarzania danych osobowych może zostać każdorazowo przedłużony jeśli wystąpi inna uzasadniona prawnie potrzeba Administratora przetwarzania tych danych przez okres dłuższy, wówczas dane będą przetwarzane przez ten okres,
- 8) podanie danych przez wykonawcę jest dobrowolne, ale niezbędne do wzięcia udziału w postępowaniu - ich niepodanie skutkować może uznaniem oferty za nieważną, może uniemożliwić dokonanie oceny spełniania warunków udziału w postępowaniu oraz zdolności wykonawcy do należytego wykonania zamówienia, co spowoduje wykluczenie wykonawcy z postępowania lub odrzucenie jego oferty; podanie danych osobowych dotyczących osób wymienionych w ofercie oraz we wszelkich innych dokumentach składanych przez wykonawcę w postępowaniu o udzielenie niniejszego zamówienia publicznego jest wymogiem związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego;
 - 9) w odniesieniu do danych osobowych ww. osób decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, adekwatnie do art. 22 RODO;
 - 10) posiada Pani/Pan (jeśli przepisy odrębne nie wyłączają możliwości skorzystania z wymienionych praw):
 - 1) na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do tych danych osobowych;
 - 2) na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania tych danych osobowych¹;
 - 3) na podstawie art. 17 RODO prawo do usunięcia danych – wyłącznie gdy zachodzą przesłanki zawarte w treści art. 17 ust. 1 RODO;
 - 4) na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO²;
 - 5) na podstawie art. 21 RODO prawo do sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych - wyłącznie gdy zachodzą przesłanki zawarte w treści art. 21 RODO;
 - 11) W celu realizacji praw należy skontaktować się z Administratorem drogą elektroniczną na adres wskazany powyżej.
2. Osobie, której dane dotyczą nie przysługuje:
- 1) w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - 2) prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
 - 3) na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, jeśli podstawą prawną przetwarzania danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO;
3. osobie, której dane dotyczą przysługuje prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy osoba ta uzna, że przetwarzanie jej danych osobowych narusza przepisy RODO;
4. osobie, której dane dotyczą przysługuje prawo wycofania zgody na dalsze przetwarzanie danych osobowych, bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania dokonywanego przed jej cofnięciem, ale może to skutkować uniemożliwieniem udziału w postępowaniu (jeśli przesłanką przetwarzania danych jest zgoda);
5. nie przewiduje się przekazywania Pani/Pana danych osobowych poza obszar Europejskiego Obszaru Gospodarczego.

¹ skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą Pzp oraz nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników.

² prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego.



Załączniki:

Załącznik nr 1 – Formularz ofertowy

Załącznik nr 2A – Formularz Cenowy do części I zamówienia

Załącznik nr 2B – Formularz Cenowy do części II zamówienia

Załącznik nr 3 – Projekt umowy

Załącznik nr 4 – Regulamin udzielania zamówień

Zatwierdziła pod względem
merytorycznym i formalnym:

Koordynator projektu
LIFE17 NAT/PL/000015

Katarzyna Curyło



Nr postępowania: DUBELT/LTO/16/2020

Załącznik nr 1 do Ogłoszenia o zamówieniu

FORMULARZ OFERTOWY

NAZWA WYKONAWCY _____

Adres wykonawcy _____

tel. _____ e-mail _____

NIP _____ REGON _____¹

przystępując do udziału w postępowaniu w trybie zapytania ofertowego na:

**Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadań A.1 oraz A.5
– Termowizory.**

Zadanie to jest częścią w/w Projektu współfinansowanego przez Unię Europejską w ramach Instrumentu Finansowego LIFE (nr umowy LIFE17 NAT/PL/000015) oraz przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (nr umowy 266/2018/Wn50/OP-WK/LF/D).

1. Ja (my) niżej podpisany(i) składając ofertę na wykonanie zamówienia oświadczam(y), że cena mojej (naszej) oferty za:

a) **Realizację zamówienia dotyczącą części I wynosi:**

Cena oferty brutto (z podatkiem VAT): _____ zł,

słownie: _____

zgodnie z Formularzem Cenowym (stanowiącym załącznik nr 2A do Ogłoszenia o zamówieniu).

b) **Realizację zamówienia dotyczącą części II wynosi:**

Cena oferty brutto (z podatkiem VAT): _____ zł,

słownie: _____

zgodnie z Formularzem Cenowym (stanowiącym załącznik nr 2B do Ogłoszenia o zamówieniu).

2. Nie podlegam/-my wykluczeniu zgodnie z art. 57 ust. 1 Dyrektywy 2014/24/UE oraz nie naruszyliśmy obowiązków dotyczących płatności podatków lub opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne zgodnie z art. 57 ust. 2 Dyrektywy.



3. Nie podlegam/-my wykluczeniu z postępowania z tytułu powiązań kapitałowych lub osobowych z Zamawiającym.
4. Posiadam/-my wiedzę i doświadczenie niezbędne do wykonania zamówienia.
5. Zapoznałem/liśmy się z treścią zapytania nr DUBELT/LTO/16/2020 z dnia 06 marca 2020 r. i nie wnoszę/wnosimy do niego zastrzeżeń.
6. W przypadku wyboru mojej/naszej oferty zobowiązujemy się do zawarcia umowy na określonych w projekcie umowy warunkach, w miejscu i terminie wyznaczonym przez Zamawiającego.
7. Uważam(my) się za związanych niniejszą ofertą na czas wskazany w Ogłoszeniu o zamówieniu.
8. Oświadczam(my), że wyrażamy zgodę na udostępnianie i przetwarzanie swoich danych na potrzeby realizacji niniejszego zamówienia oraz w celu kontroli przez uprawnione do tego organy w tym wyznaczone dla celów kontroli zgodności z prawem unijnym.
9. Składając ofertę w postępowaniu pn. „**Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadań A.1 oraz A.5 – Termowizory**”, oświadczam że wypełniłem obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w niniejszym postępowaniu oraz, że dane osobowe zawarte w ofercie lub przekazane wraz z ofertą pozyskałem w oparciu o przesłanki zawarte w art. 6 ust. 1 RODO*;
10. Załącznikami do niniejszej oferty są: ¹
 - (1) **Formularz/e cenowy/e**.....
 - (2) **Dokument lub dokumenty opisujące oferowany sprzęt, np. karty katalogowe, ulotki informacyjne, opisy producenta**.....
 - (3)

Oferta i załączone do niej dokumenty zostały złożone na kolejno ponumerowanych stronach.

.....
/miejscowość i data/

.....
/podpisy upoważnionych
przedstawicieli wykonawcy/

¹
odpowiednio wpisać

* W przypadku gdy Wykonawca nie przekazuje danych osobowych innych niż bezpośrednio jego dotyczących lub zachodzi wyłączenie stosowania obowiązku informacyjnego, stosownie do art. 13 ust. 4 lub art. 14 ust. 5 RODO treści oświadczenia Wykonawca nie składa (usunięcie treści oświadczenia np. przez jego wykreślenie).



Nr postępowania: DUBELT/LTO/16/2020

Załącznik nr 3 do Ogłoszenia o zamówieniu

UMOWA NR/DUBELT/LTO/2020

zawarta w dniu r. w Lublinie pomiędzy:

Lubelskim Towarzystwem Ornitologicznym (LTO)

z siedzibą w Lublinie, 20-950, ul. Akademicka 13, adres korespondencyjny: ul. Mełgiewska 74, lok. 209, 20-234 Lublin, NIP: 712-016-94-26, REGON: 430525669 reprezentowanym przez:

–

zwanym w treści umowy „Zamawiającym”

a:

....., reprezentowaną przez:

.....

zwanym w treści umowy „Wykonawcą” na zadanie

pt. Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadań A.1 oraz A.5 – Termowizory.

stosownie do dokonanego przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy w postępowaniu prowadzonym w trybie zapytania ofertowego, jak również na podstawie przepisów ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (Dz. U. Nr 16, poz. 93, z późn. zm.) w związku z realizacją projektu pt. „Implementacja Krajowego Programu Ochrony Dubelta w Polsce – etap I” LIFEGALLINAGO ACTION PLAN (LIFE17 NAT/PL/000015), dalej „Projekt”, zostaje zawarta umowa o następującej treści:

§ 1

PRZEDMIOT UMOWY

1. Przedmiotem umowy jest **zakup fabrycznie nowego sprzętu do realizacji działań z zakresu ochrony czynnej w postaci 2 szt. monokularów termowizyjnych z możliwością rejestracji obrazu, zwanych w dalszej części umowy „sprzętem”**.
2. Szczegółowy opis przedmiotu umowy zawiera Formularz Cenowy, zawierający ceny zgodne ze złożoną ofertą - stanowiący Załącznik nr 1 do Umowy.
3. Wykonawca oświadcza, że sprzęt będący przedmiotem umowy jest fabrycznie nowy, jest wolny od wad prawnych, fizycznych, praw osób trzecich oraz nie jest przedmiotem żadnego postępowania ani przedmiotem zabezpieczenia oraz zapewnia, że nie mają one wad technicznych.
4. Dostawa nastąpi transportem, na koszt i odpowiedzialność Wykonawcy, na adres: **Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne**, ul. Mełgiewska 74, lok.209, 20-234 Lublin. Dostawa przedmiotu umowy może być zrealizowana od poniedziałku do piątku, w godz. 9:00 – 15:30. Wykonawca zawiadomi telefonicznie, emailem lub faksem Zamawiającego o planowanej dacie rozpoczęcia i czasie trwania dostaw.
5. Wykonawca oświadcza, iż posiada wiedzę i doświadczenie niezbędne do należytego



wykonania przedmiotu umowy w sposób zgodny z obowiązującym prawem i w pełnym zakresie wymaganym przez Zamawiającego.

6. Wykonawca oświadcza, że dysponuje wystarczającymi środkami technicznymi do wykonania przedmiotu umowy.
7. Ilekroć w niniejszej umowie jest mowa o:
 - 1) dniu – należy przez to rozumieć dzień kalendarzowy;
 - 2) dniu roboczym - należy przez to rozumieć każdy dzień tygodnia z wyjątkiem sobót, niedziel oraz dni ustawowo wolnych od pracy;
 - 3) opóźnieniu - należy przez to rozumieć sytuację, gdy Strona spóźnia się ze spełnieniem świadczenia bez względu na to, czy opóźnienie to jest następstwem okoliczności, za które ponosi ona odpowiedzialność;
 - 4) zwłóce - należy przez to rozumieć sytuację, gdy Strona spóźnia się ze spełnieniem świadczenia, a spóźnienie to jest następstwem okoliczności, za które ponosi ona odpowiedzialność.

§ 2

Dokumentacja i odbiór

1. Łącznie z dostawą przedmiotu umowy Wykonawca dostarczy Zamawiającemu: instrukcje obsługi (*jeśli dotyczy*) dla sprzętu wskazanego w Załączniku nr 1 do Umowy, oraz dokumenty gwarancyjne producenta lub w przypadku gdy warunki gwarancji producenta będą mniej korzystne niż zaoferowane przez Wykonawcę, dokument gwarancyjny zgodny z ofertą i warunkami określonymi w Umowie.
2. Zamawiający dokona odbioru dostarczonego sprzętu po zawiadomieniu przez Wykonawcę o terminie dostawy. Z czynności tych zostanie sporządzony protokół odbioru, który będzie podstawą wystawienia faktury VAT.
3. Wykonawca ma prawo do wystawienia Faktury Proforma, na podstawie której Zamawiający będzie uprawniony dokonać zapłaty.
4. Zamawiający nie jest czynnym podatnikiem VAT.
5. W przypadku stwierdzenia wad lub usterek w dostarczonym sprzęcie będącym przedmiotem umowy lub braku wymaganych dokumentów, Zamawiający może w zależności od ich rodzaju:
 - przerwać odbiór do czasu usunięcia usterek z wyznaczeniem terminu ich usunięcia,
 - odmówić odbioru wskazując termin na dostarczenie sprzętu nowego, wolnego od wad.
6. W przypadku stwierdzenia wad i/lub usterek ostateczny protokół odbioru zostanie sporządzony po ich usunięciu/ po dostawie sprzętu wolnego od wad.
7. W przypadku niedostarczenia sprzętu w terminie wskazanym w § 3 z zastrzeżeniem § 8 ust. 2, jeśli Zamawiający dokonał zapłaty na podstawie faktury Proforma, Wykonawca w terminie do 14 dni zobowiązany jest zwrócić otrzymaną zapłatę na rachunek bankowy Zamawiającego.

§ 3

TERMINY REALIZACJI UMOWY

Dostawa wykonana zostanie do 5 tygodni od daty podpisania umowy, z zastrzeżeniem § 8 ust. 2 pkt 1 lit a).

§ 4

Wynagrodzenie za przedmiot umowy

1. Zgodnie ze złożoną ofertą wynagrodzenie za wykonanie przedmiotu umowy określonego w § 1, wynosi:

..... brutto zł (słownie))



2. Wynagrodzenie określone w ust. 1 nie ulegnie zmianie w czasie realizacji umowy.
3. Wynagrodzenie określone w ust. 1 będzie płatne jednorazowo, przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy numer:....., w terminie 21 dni od daty dostarczenia prawidłowo wystawionej faktury VAT do siedziby Zamawiającego. Termin uważa się za zachowany, jeżeli obciążenie rachunku Zamawiającego nastąpiło w ostatnim dniu upływu terminu.
4. Podstawę do wystawienia faktury stanowiąc będzie protokół potwierdzający przekazanie instrukcji i dokumentu gwarancyjnego oraz kompletność i zgodność z Umową przedmiotu dostawy.
5. Zostanie wystawiona faktura do Zamówienia na dane: Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne ul. Akademicka 13, 20-950 Lublin, NIP: 712-016-94-26 z adnotacją z nazwą projektu: LIFE17 NAT/PL/000015 LIFEGALLINAGO ACTION PLAN.

§ 5

Gwarancja, rękojmia

1. Wykonawca udziela Zamawiającemu gwarancji jakości na przedmiot umowy. Okres gwarancji jakości, licząc od daty odbioru końcowego, określa Formularz cenowy (załącznik nr 2A do Ogłoszenia o zamówieniu) stanowiący Załącznik nr 1 do Umowy.
2. Niniejsza umowa stanowi dokument gwarancji jakości, jeżeli Wykonawca nie przedłoży do protokołu odbioru odrębnego dokumentu gwarancji. W przypadku rozbieżności pomiędzy warunkami gwarancji określonymi w karcie gwarancyjnej przedmiotu umowy a warunkami gwarancji określonymi w niniejszej umowie, pierwszeństwo mają postanowienia umowy.
3. Okres gwarancji jakości biegnie od dnia podpisania bez uwag i zastrzeżeń protokołu odbioru dostawy.
4. Usunięcie usterek lub ujawnionych wad sprzętu w trakcie użytkowania musi nastąpić w ciągu 14 dni od daty ich zgłoszenia, z zastrzeżeniem ust. 6.
5. Termin naprawy określonego sprzętu w przypadku, o którym mowa w ust. 5 lub jego wymiany na nowy wolny od wad, wydłuża się do 30 dni, łącznie z transportem.
6. W przypadku trzykrotnej naprawy tego samego elementu w określonym sprzęcie, Wykonawca zobowiązany jest dokonać wymiany sprzętu na nowy, wolny od wad i z terminem gwarancji i rękojmi biegnącymi od nowa, tj. od daty wymiany określonego sprzętu.
7. Udzielenie przez Wykonawcę gwarancji jakości na dostarczony przedmiot zamówienia nie wyłącza możliwości wykorzystania przez Zamawiającego uprawnień z tytułu rękojmi za wady przedmiotu zamówienia.
8. Wykonawca jest odpowiedzialny z tytułu rękojmi za wady przedmiotu zamówienia w okresie 24 miesięcy.
9. Zamawiający może dochodzić roszczeń z tytułu rękojmi także po terminie określonym w ust. 1, jeżeli reklamował wadę przed upływem tego terminu.

§ 6

Odstąpienie od umowy

1. W okresie realizacji umowy i okresie rękojmi Zamawiający ma prawo odstąpić od Umowy w całości lub w części, jeżeli poweźmie wiadomość o tym, że Wykonawca w sposób istotny narusza postanowienia umowy, tj. w szczególności:
 - 1) Wykonawca przerwał realizację umowy pomimo wezwania Zamawiającego;
 - 2) opóźnień Wykonawcy w dostawie przedmiotu zamówienia w stosunku do terminu wynikającego z umowy o minimum 14 dni;
 - 3) nienależytego wykonywania przez Wykonawcę obowiązków wynikających z umowy, skutkującego co najmniej dwukrotnie nałożeniem na Wykonawcę kary umownej o



której mowa w § 7 ust. 1 lit. a umowy.

2. Oświadczenie o odstąpieniu od umowy nastąpi w formie pisemnej pod rygorem nieważności wraz z uzasadnieniem, w terminie 14 dni od dnia powzięcia informacji o zaistniałym zdarzeniu stanowiącym podstawę do odstąpienia.
3. Zamawiający ma prawo odstąpić od Umowy z przyczyn określonych w ust. 1 pod warunkiem uprzedniego wezwania Wykonawcy do wykonania obowiązków zgodnie z zawartą umową i udzielenia mu w tym celu dodatkowego minimum 3-dniowego terminu.
4. Strony niniejszej umowy będą zwolnione z odpowiedzialności za niewypełnienie swoich zobowiązań zawartych w umowie, jeżeli okoliczności siły wyższej będą stanowiły przeszkodę w ich wypełnieniu.

§ 7

Kary umowne

1. Wykonawca zobowiązany jest zapłacić Zamawiającemu następujące kary umowne:
 - a) w wysokości 10% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, gdy Zamawiający rozwiąże lub odstąpi od umowy w całości lub w części z powodu okoliczności, za które odpowiada Wykonawca lub gdy Wykonawca odstąpi od umowy z przyczyn niezależnych od Zamawiającego,
 - b) za opóźnienie w dostawie przedmiotu umowy – w wysokości 0,2% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, za każdy dzień opóźnienia, nie dotyczy to sytuacji opisanej w § 8 ust. 2
 - c) za przekroczenie terminu wymiany sprzętu na nowy, wolny od wad lub terminu naprawy ujawnionej wady lub usterki sprzętu, określonym w § 2 ust. 5 i § 5 ust. 4 lub § 5 ust. 6 – w wysokości 0,1% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, za każdy dzień opóźnienia.
2. Wykonawca wyraża zgodę na potrącenie ewentualnych kar umownych z przysługującego mu od Zamawiającego wynagrodzenia określonego w § 4 ust. 1 umowy.
3. W przypadku gdy Zamawiający z powodu niewykonania lub nienależytego wykonania obowiązków wynikających z umowy przez drugą stronę poniesie szkodę przewyższającą wysokość zastrzeżonych kar umownych, przysługuje mu prawo dochodzenia odszkodowania za poniesioną szkodę na zasadach ogólnych.
4. W przypadku rozwiązania lub odstąpienia od niniejszej umowy Zamawiający zachowuje prawo do dochodzenia należnych na podstawie umowy kar umownych.
5. Kara umowna winna być zapłacona w terminie 14 dni od daty otrzymania żądania zapłaty wraz ze wskazaniem podstawy żądania kary.

§ 8

Zmiana umowy

1. Zmiany umowy wymagają formy pisemnej, pod rygorem nieważności.
2. Zamawiający przewiduje możliwość istotnej zmiany zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru oferty w następujących okolicznościach na uzasadniony, pisemny wniosek Strony:
 - 1) w zakresie terminu realizacji przedmiotu dostawy -
 - a) w przypadku wystąpienia siły wyższej rozumianej jako zdarzenie nagle, niezależne od woli Stron, której nie można było przewidzieć lub której nie można było zapobiec przy zachowaniu należytej staranności; niemożliwość zrealizowania zamówienia z przyczyn i zdarzeń niezależnych od Wykonawcy i Zamawiającego. Jako siłę wyższą Strony rozumieją również skutki rozprzestrzeniania się



koronawirusa. W takim przypadku termin wykonania umowy zostanie przesunięty do czasu gdy okoliczności siły wyższej ustąpią i wykonanie zamówienia będzie możliwe. Strony ustalą termin, który będzie technicznie i organizacyjnie możliwy do wykonania.

- b) Zamawiający dopuszcza zmianę modelu, producenta lub roku produkcji oferowanego sprzętu na inny sprzęt o takich samych lub lepszych parametrach, jeśli z przyczyn niezależnych od Wykonawcy jeśli dostawa oferowanego sprzętu jest niemożliwa.

2) w przypadku konieczności wprowadzenia zmian w treści umowy z powodu wymogu dostosowania jej zapisów do prawa zmienionego po dacie podpisania umowy – strony dostosują postanowienia umowy do zmienionego stanu prawnego.

3. Zmiany polegające na zmianie osób upoważnionych do realizacji umowy, o których mowa w § 9, oraz zmiana adresu (w tym e-mailowego) Stron umowy na potrzeby bieżącej korespondencji i współpracy, nie stanowią zmiany umowy i następują przez pisemne powiadomienie drugiej strony.

§ 9

Przedstawiciel stron

1. Do kontaktów w sprawach związanych z realizacją niniejszej umowy Strony upoważniają: Wykonawca: _____ tel. _____, email: _____, Zamawiający: _____, tel. _____, email: _____.

2. Osoby wymienione w ust. 1 są uprawnione do uzgadniania form, metod i terminów wykonywania prac, udzielania koniecznych informacji, podpisywania dokumentów odbiorowych i rozliczeniowych oraz podejmowania innych niezbędnych działań koniecznych do prawidłowego wykonywania przedmiotu Umowy.

§ 10

Dane osobowe

1. Klauzula informacyjna **Lubelskiego Towarzystwa Ornitologicznego** dla Wykonawcy (zapis dotyczący Wykonawcy będącego osobą fizyczną):

Zgodnie z art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

- 1) W zakresie odnoszącym się do realizacji umowy, której przedmiotem jest: **„Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”** administratorem danych osobowych Wykonawcy jest Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne ul. Akademicka 13, 20-950 Lublin, NIP: 712-016-94-26, REGON: 430525669 (adres korespondencyjny: ul. Mełgiewska 74, lok.209, 20-234 Lublin), wpisane do Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000146301;
- 2) We wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych można kontaktować się pod adresem e-mail: lto@op.pl;
- 3) Pani/Pana dane osobowe są przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b RODO: *przetwarzanie jest niezbędne do wykonania umowy, której stroną jest osoba, której dane dotyczą, lub do podjęcia działań na żądanie osoby, której dane dotyczą, przed zawarciem umowy – w celu zawarcia i realizacji umowy, której przedmiotem jest: „Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”*, jak również art. 6 ust. 1 lit. c RODO: *przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego*



ciężącego na administratorze – w celu realizacji obowiązków Zamawiającego, np. co do przechowywania dokumentacji;

- 4) Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, które będą uczestniczyły w realizacji umowy, której przedmiotem jest: **„Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”**; do Pani/Pana danych mogą mieć dostęp upoważnieni pracownicy Administratora, członkowie organów Administratora, podmioty dostarczające lub utrzymujące infrastrukturę IT Administratora, podmioty i osoby świadczące usługi prawne, organy uprawnione do otrzymywania danych osobowych na podstawie przepisów prawa, firmy archiwizujące dokumenty; wymienione podmioty zostały/zostaną zobowiązane do zachowania poufności w stosunku do powierzonych im danych osobowych;
 - 5) Okres przechowywania Pani/Pana danych osobowych to okres trwania umowy oraz okres trwałości Projektu rozumiany jako 5 lat po dokonaniu ostatniej płatności na rzecz Beneficjenta Projektu;
 - 6) Podanie danych przez Wykonawcę jest dobrowolne, ale niezbędne do zawarcia i realizacji umowy - ich niepodanie może uniemożliwić zawarcie umowy;
 - 7) Posiada Pani/Pan (jeśli przepisy odrębne nie wyłączają możliwości skorzystania z wymienionych praw):
 - na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do tych danych osobowych;
 - na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania tych danych osobowych ;
 - na podstawie art. 17 RODO prawo do usunięcia danych – wyłącznie gdy zachodzą przesłanki zawarte w treści art. 17 ust. 1 RODO;
 - na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO ;W celu realizacji praw należy skontaktować się z Administratorem pod adresem e-mail: lto@op.pl.
 - 8) Osobie, której dane dotyczą nie przysługują:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
 - na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych
 - 9) Pani/Pana dane osobowe nie są i nie będą podlegały zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu, o którym mowa w art. 22 RODO;
 - 10) nie przewiduje się przekazywania Pani/Pana danych osobowych poza obszar Europejskiego Obszaru Gospodarczego.
2. Zamawiający oświadcza, że jest administratorem danych osobowych osób zatrudnionych u Zamawiającego (pracowników/podwykonawców/zleceniobiorców) (dalej: pracownicy Zamawiającego) oraz osób reprezentujących Zamawiającego przy zawarciu Umowy i aneksów do Umowy. Zamawiający niniejszą Umową reguluje udostępnienie Wykonawcy do przetwarzania wyłącznie w związku i w celu wykonywania praw i obowiązków Stron wynikających lub pozostających w związku z realizacją Umowy dane osobowe: imię nazwisko, stanowisko, telefon służbowy i służbowy adres mail, pracowników Zamawiającego wyznaczonych przez Zamawiającego do realizacji przedmiotu Umowy, współpracy z Wykonawcą w ramach Umowy lub kontaktu w związku z realizacją Umowy. Udostępnienie to jest realizowane w oparciu o art. 6 ust. 1 lit. f) ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), zwanego dalej RODO, gdzie prawnie uzasadnionym interesem administratora danych jest należyta realizacja zawieranych umów.
3. Wykonawca oświadcza, że jest administratorem danych osobowych osób zatrudnionych u Wykonawcy (pracowników/podwykonawców/zleceniobiorców) oraz osób reprezentujących Wykonawcę przy zawarciu Umowy i aneksów do Umowy (dalej: pracownicy Wykonawcy) niniejszą Umową reguluje udostępnienie Zamawiającemu do przetwarzania wyłącznie w



związku i w celu wykonywania praw i obowiązków Stron wynikających lub pozostających w związku z realizacją Umowy dane osobowe: imię nazwisko, stanowisko, telefon służbowy i służbowy adres mail, pracowników Wykonawcy wyznaczonych przez Wykonawcę do realizacji przedmiotu Umowy, współpracy z Zamawiającym w ramach Umowy lub kontaktu w związku z realizacją Umowy. Udostępnienie to jest realizowane w oparciu o art. 6 ust. 1 lit. f) RODO, gdzie prawnie uzasadnionym interesem administratora danych jest należyta realizacją zawieranych umów.

4. Każda ze Stron oświadcza, że jest świadoma konieczności przetwarzania danych osobowych udostępnionych jej przez drugą Stronę, w szczególności danych elektronicznych i każda ze Stron oświadcza i zobowiązuje się, że zna wymogi Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego I Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (RODO) oraz przepisy krajowe z zakresu ochrony danych osobowych i będzie je stosowała przy realizacji Umowy.

§ 11

Postanowienia końcowe

1. W sprawach nie uregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy prawa, w tym Kodeksu Cywilnego.
2. W przypadkach spornych umawiające się strony dołożą wszelkich starań celem polubownego ich rozstrzygnięcia.
3. Spory wynikłe na tle wykonywania niniejszej umowy rozstrzygane będą przez właściwy sąd w Lublinie.
4. Wykonawca wyraża zgodę na udostępnianie i przetwarzanie swoich danych na potrzeby realizacji niniejszej Umowy oraz w celu kontroli przez uprawnione do tego organy w tym wyznaczone dla celów kontroli zgodności z prawem unijnym. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
5. Umowę sporządzono w 2 jednobrzmiących egzemplarzach, jeden dla Zamawiającego i jeden dla Wykonawcy.

Załącznik nr 1 do Umowy – Formularz Cenowy

Załącznik nr 2 do Umowy – Oferta Wykonawcy

Zamawiający:

Wykonawca:



UMOWA NR/DUBELT/NATURA/2020

zawarta w dniu r. w Lublinie pomiędzy:

Fundacja NATURA INTERNATIONAL POLSKA

ul. Żyzna 18/16, 15-161 Białystok, NIP: 5783045121, REGON: 280381278 (adres korespondencyjny: Żyzna 18/16, 15-161 Białystok), wpisaną do Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000308204, reprezentowanym przez:

–

zwanym w treści umowy „Zamawiającym”

a:

....., reprezentowaną przez:

.....

zwanym w treści umowy „Wykonawcą” na zadanie

pt. Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadań A.1 oraz A.5 – Termowizory.

stosownie do dokonanego przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy w postępowaniu prowadzonym w trybie zapytania ofertowego, jak również na podstawie przepisów ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (Dz. U. Nr 16, poz. 93, z późn. zm.) w związku z realizacją projektu pt. „Implementacja Krajowego Programu Ochrony Dubelta w Polsce – etap I” LIFEGALLINAGO ACTION PLAN (LIFE17 NAT/PL/000015), dalej „Projekt”, zostaje zawarta umowa o następującej treści:

§ 1

PRZEDMIOT UMOWY

1. Przedmiotem umowy jest **zakup fabrycznie nowego sprzętu do realizacji działań z zakresu ochrony czynnej w postaci 2 szt. monokularów termowizyjnych z możliwością rejestracji obrazu, zwanych w dalszej części umowy „sprzętem”**.
2. Szczegółowy opis przedmiotu umowy zawiera Formularz Cenowy, zawierający ceny zgodne ze złożoną ofertą - stanowiący Załącznik nr 1 do Umowy.
3. Wykonawca oświadcza, że sprzęt będący przedmiotem umowy jest fabrycznie nowy, jest wolny od wad prawnych, fizycznych, praw osób trzecich oraz nie jest przedmiotem żadnego postępowania ani przedmiotem zabezpieczenia oraz zapewnia, że nie mają one wad technicznych.
4. Dostawa nastąpi transportem, na koszt i odpowiedzialność Wykonawcy, na adres: **Michał Korniluk**, ul. Żyzna 18/16, 15-161 Białystok. Dostawa przedmiotu umowy może być zrealizowana od poniedziałku do piątku, w godz. 9:00 – 15:30. Wykonawca zawiadomi telefonicznie, emailem lub faksem Zamawiającego o planowanej dacie rozpoczęcia i czasie trwania dostaw.
5. Wykonawca oświadcza, iż posiada wiedzę i doświadczenie niezbędne do należytego wykonania przedmiotu umowy w sposób zgodny z obowiązującym prawem i w pełnym zakresie wymaganym przez Zamawiającego.
6. Wykonawca oświadcza, że dysponuje wystarczającymi środkami technicznymi do wykonania przedmiotu umowy.



7. Ilekroć w niniejszej umowie jest mowa o:
- 1) dniu – należy przez to rozumieć dzień kalendarzowy;
 - 2) dniu roboczym - należy przez to rozumieć każdy dzień tygodnia z wyjątkiem sobót, niedziel oraz dni ustawowo wolnych od pracy;
 - 3) opóźnieniu - należy przez to rozumieć sytuację, gdy Strona spóźnia się ze spełnieniem świadczenia bez względu na to, czy opóźnienie to jest następstwem okoliczności, za które ponosi ona odpowiedzialność;
 - 4) zwłoce - należy przez to rozumieć sytuację, gdy Strona spóźnia się ze spełnieniem świadczenia, a spóźnienie to jest następstwem okoliczności, za które ponosi ona odpowiedzialność.

§ 2

Dokumentacja i odbiór

1. Łącznie z dostawą przedmiotu umowy Wykonawca dostarczy Zamawiającemu: instrukcje obsługi (*jeśli dotyczy*) dla sprzętu wskazanego w Załączniku nr 1 do Umowy, oraz dokumenty gwarancyjne producenta lub w przypadku gdy warunki gwarancji producenta będą mniej korzystne niż zaoferowane przez Wykonawcę, dokument gwarancyjny zgodny z ofertą i warunkami określonymi w Umowie.
2. Zamawiający dokona odbioru dostarczonego sprzętu po zawiadomieniu przez Wykonawcę o terminie dostawy. Z czynności tych zostanie sporządzony protokół odbioru, który będzie podstawą wystawienia faktury VAT.
3. Wykonawca ma prawo do wystawienia Faktury Proforma, na podstawie której Zamawiający będzie uprawniony dokonać zapłaty.
4. Zamawiający nie jest czynnym podatnikiem VAT.
5. W przypadku stwierdzenia wad lub usterek w dostarczonym sprzęcie będącym przedmiotem umowy lub braku wymaganych dokumentów, Zamawiający może w zależności od ich rodzaju:
 - przerwać odbiór do czasu usunięcia usterek z wyznaczeniem terminu ich usunięcia,
 - odmówić odbioru wskazując termin na dostarczenie sprzętu nowego, wolnego od wad.
6. W przypadku stwierdzenia wad i/lub usterek ostateczny protokół odbioru zostanie sporządzony po ich usunięciu/ po dostawie sprzętu wolnego od wad.
7. W przypadku niedostarczenia sprzętu w terminie wskazanym w § 3 z zastrzeżeniem § 8 ust. 2, jeśli Zamawiający dokonał zapłaty na podstawie faktury Proforma, Wykonawca w terminie do 14 dni zobowiązany jest zwrócić otrzymaną zapłatę na rachunek bankowy Zamawiającego.

§ 3

TERMINY REALIZACJI UMOWY

Dostawa wykonana zostanie do 5 tygodni od daty podpisania umowy, z zastrzeżeniem § 8 ust. 2 pkt 1 lit a).

§ 4

Wynagrodzenie za przedmiot umowy

1. Zgodnie ze złożoną ofertą wynagrodzenie za wykonanie przedmiotu umowy określonego w § 1, wynosi:
..... brutto zł (słownie)
2. Wynagrodzenie określone w ust. 1 nie ulegnie zmianie w czasie realizacji umowy.
3. Wynagrodzenie określone w ust. 1 będzie płatne jednorazowo, przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy numer:....., w terminie 21 dni od daty dostarczenia prawidłowo wystawionej faktury VAT do siedziby Zamawiającego. Termin uważa się za



zachowany, jeżeli obciążenie rachunku Zamawiającego nastąpiło w ostatnim dniu upływu terminu.

4. Podstawę do wystawienia faktury stanowić będzie protokół potwierdzający przekazanie instrukcji i dokumentu gwarancyjnego oraz kompletność i zgodność z Umową przedmiotu dostawy.
5. Zostanie wystawiona faktura do Zamówienia na dane: Fundacja NATURA INTERNATIONAL POLSKA ul. Żyzna 18/16, 15-161 Białystok, NIP: 5783045121, REGON: 280381278 z adnotacją z nazwą projektu: LIFE17 NAT/PL/000015 LIFEGALLINAGO ACTION PLAN.

§ 5

Gwarancja, rękojmia

1. Wykonawca udziela Zamawiającemu gwarancji jakości na przedmiot umowy. Okres gwarancji jakości, licząc od daty odbioru końcowego, określa Formularz cenowy (załącznik nr 2A do Ogłoszenia o zamówieniu) stanowiący Załącznik nr 1 do Umowy.
2. Niniejsza umowa stanowi dokument gwarancji jakości, jeżeli Wykonawca nie przedłoży do protokołu odbioru odrębnego dokumentu gwarancji. W przypadku rozbieżności pomiędzy warunkami gwarancji określonymi w karcie gwarancyjnej przedmiotu umowy a warunkami gwarancji określonymi w niniejszej umowie, pierwszeństwo mają postanowienia umowy.
3. Okres gwarancji jakości biegnie od dnia podpisania bez uwag i zastrzeżeń protokołu odbioru dostawy.
4. Usunięcie usterek lub ujawnionych wad sprzętu w trakcie użytkowania musi nastąpić w ciągu 14 dni od daty ich zgłoszenia, z zastrzeżeniem ust. 6.
5. Termin naprawy określonego sprzętu w przypadku, o którym mowa w ust. 5 lub jego wymiany na nowy wolny od wad, wydłuża się do 30 dni, łącznie z transportem.
6. W przypadku trzykrotnej naprawy tego samego elementu w określonym sprzęcie, Wykonawca zobowiązany jest dokonać wymiany sprzętu na nowy, wolny od wad i z terminem gwarancji i rękojmi biegnącymi od nowa, tj. od daty wymiany określonego sprzętu.
7. Udzielenie przez Wykonawcę gwarancji jakości na dostarczony przedmiot zamówienia nie wyłącza możliwości wykorzystania przez Zamawiającego uprawnień z tytułu rękojmi za wady przedmiotu zamówienia.
8. Wykonawca jest odpowiedzialny z tytułu rękojmi za wady przedmiotu zamówienia w okresie 24 miesięcy.
9. Zamawiający może dochodzić roszczeń z tytułu rękojmi także po terminie określonym w ust. 1, jeżeli reklamował wadę przed upływem tego terminu.

§ 6

Odstąpienie od umowy

1. W okresie realizacji umowy i okresie rękojmi Zamawiający ma prawo odstąpić od Umowy w całości lub w części, jeżeli poweźmie wiadomość o tym, że Wykonawca w sposób istotny narusza postanowienia umowy, tj. w szczególności:
 - 1) Wykonawca przerwał realizację umowy pomimo wezwania Zamawiającego;
 - 2) opóźnień Wykonawcy w dostawie przedmiotu zamówienia w stosunku do terminu wynikającego z umowy o minimum 14 dni;
 - 3) nienależytego wykonywania przez Wykonawcę obowiązków wynikających z umowy, skutkującego co najmniej dwukrotnie nałożeniem na Wykonawcę kary umownej o której mowa w § 7 ust. 1 lit. a umowy.
2. Oświadczenie o odstąpieniu od umowy nastąpi w formie pisemnej pod rygorem nieważności wraz z uzasadnieniem, w terminie 14 dni od dnia powzięcia informacji o zaistniałym zdarzeniu stanowiącym podstawę do odstąpienia.



3. Zamawiający ma prawo odstąpić od Umowy z przyczyn określonych w ust. 1 pod warunkiem uprzedniego wezwania Wykonawcy do wykonania obowiązków zgodnie z zawartą umową i udzielenia mu w tym celu dodatkowego minimum 3-dniowego terminu.
4. Strony niniejszej umowy będą zwolnione z odpowiedzialności za niewypełnienie swoich zobowiązań zawartych w umowie, jeżeli okoliczności siły wyższej będą stanowiły przeszkodę w ich wypełnieniu.

§ 7

Kary umowne

1. Wykonawca zobowiązany jest zapłacić Zamawiającemu następujące kary umowne:
 - a) w wysokości 10% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, gdy Zamawiający rozwiąże lub odstąpi od umowy w całości lub w części z powodu okoliczności, za które odpowiada Wykonawca lub gdy Wykonawca odstąpi od umowy z przyczyn niezależnych od Zamawiającego,
 - b) za opóźnienie w dostawie przedmiotu umowy – w wysokości 0,2% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, za każdy dzień opóźnienia, nie dotyczy to sytuacji opisanej w § 8 ust. 2
 - c) za przekroczenie terminu wymiany sprzętu na nowy, wolny od wad lub terminu naprawy ujawnionej wady lub usterki sprzętu, określonym w § 2 ust. 5 i § 5 ust. 4 lub § 5 ust. 6 – w wysokości 0,1% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, za każdy dzień opóźnienia.
2. Wykonawca wyraża zgodę na potrącenie ewentualnych kar umownych z przysługującego mu od Zamawiającego wynagrodzenia określonego w § 4 ust. 1 umowy.
3. W przypadku gdy Zamawiający z powodu niewykonania lub nienależytego wykonania obowiązków wynikających z umowy przez drugą stronę poniesie szkodę przewyższającą wysokość zastrzeżonych kar umownych, przysługuje mu prawo dochodzenia odszkodowania za poniesioną szkodę na zasadach ogólnych.
4. W przypadku rozwiązania lub odstąpienia od niniejszej umowy Zamawiający zachowuje prawo do dochodzenia należnych na podstawie umowy kar umownych.
5. Kara umowna winna być zapłacona w terminie 14 dni od daty otrzymania żądania zapłaty wraz ze wskazaniem podstawy żądania kary.

§ 8

Zmiana umowy

1. Zmiany umowy wymagają formy pisemnej, pod rygorem nieważności.
2. Zamawiający przewiduje możliwość istotnej zmiany zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru oferty w następujących okolicznościach na uzasadniony, pisemny wniosek Strony:
 - 1) w zakresie terminu realizacji przedmiotu dostawy -
 - a) w przypadku wystąpienia siły wyższej rozumianej jako zdarzenie nagłe, niezależne od woli Stron, której nie można było przewidzieć lub której nie można było zapobiec przy zachowaniu należytej staranności; niemożliwość zrealizowania zamówienia z przyczyn i zdarzeń niezależnych od Wykonawcy i Zamawiającego. Jako siłę wyższą Strony rozumieją również skutki rozprzestrzeniania się koronawirusa. W takim przypadku termin wykonania umowy zostanie przesunięty do czasu gdy okoliczności siły wyższej ustąpią i wykonanie zamówienia będzie możliwe. Strony ustalą termin, który będzie technicznie i organizacyjnie możliwy do wykonania.



- b) Zamawiający dopuszcza zmianę modelu, producenta lub roku produkcji oferowanego sprzętu na inny sprzęt o takich samych lub lepszych parametrach, jeśli z przyczyn niezależnych od Wykonawcy jeśli dostawa oferowanego sprzętu jest niemożliwa.

2) w przypadku konieczności wprowadzenia zmian w treści umowy z powodu wymogu dostosowania jej zapisów do prawa zmienionego po dacie podpisania umowy – strony dostosują postanowienia umowy do zmienionego stanu prawnego.

3. Zmiany polegające na zmianie osób upoważnionych do realizacji umowy, o których mowa w § 9, oraz zmiana adresu (w tym e-mailowego) Stron umowy na potrzeby bieżącej korespondencji i współpracy, nie stanowią zmiany umowy i następują przez pisemne powiadomienie drugiej strony.

§ 9

Przedstawiciel stron

1. Do kontaktów w sprawach związanych z realizacją niniejszej umowy Strony upoważniają: Wykonawca: _____ tel. _____, email: _____, Zamawiający: _____, tel. _____, email: _____.
2. Osoby wymienione w ust. 1 są uprawnione do uzgadniania form, metod i terminów wykonywania prac, udzielania koniecznych informacji, podpisywania dokumentów odbiorowych i rozliczeniowych oraz podejmowania innych niezbędnych działań koniecznych do prawidłowego wykonywania przedmiotu Umowy.

§ 10

Dane osobowe

1. Klauzula informacyjna **fundacji Natura International Polska** dla Wykonawcy (zapis dotyczący Wykonawcy będącego osobą fizyczną):

Zgodnie z art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

- 1) W zakresie odnoszącym się do realizacji umowy, której przedmiotem jest: **„Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”** administratorem danych osobowych Wykonawcy jest **Fundacja NATURA INTERNATIONAL POLSKA** ul. Żyzna 18/16, 15-161 Białystok, NIP: 5783045121, REGON: 280381278 (adres korespondencyjny: ul. Żyzna 18/16, 15-161 Białystok), wpisane do Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000308204;
- 2) We wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych można kontaktować się pod adresem e-mail: daniel.piec@natura-international.org.pl;
- 3) Pani/Pana dane osobowe są przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b RODO: *przetwarzanie jest niezbędne do wykonania umowy, której stroną jest osoba, której dane dotyczą, lub do podjęcia działań na żądanie osoby, której dane dotyczą, przed zawarciem umowy – w celu zawarcia i realizacji umowy, której przedmiotem jest: „Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”, jak również art. 6 ust. 1 lit. c RODO: *przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze – w celu realizacji obowiązków Zamawiającego, np. co do przechowywania dokumentacji;**
- 4) Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, które będą uczestniczyły w realizacji umowy, której przedmiotem jest: **„Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”**; do Pani/Pana



danych mogą mieć dostęp upoważnieni pracownicy Administratora, członkowie organów Administratora, podmioty dostarczające lub utrzymujące infrastrukturę IT Administratora, podmioty i osoby świadczące usługi prawne, organy uprawnione do otrzymywania danych osobowych na podstawie przepisów prawa, firmy archiwizujące dokumenty; wymienione podmioty zostały/zostaną zobowiązane do zachowania poufności w stosunku do powierzonych im danych osobowych;

- 5) Okres przechowywania Pani/Pana danych osobowych to okres trwania umowy oraz okres trwałości Projektu rozumiany jako 5 lat po dokonaniu ostatniej płatności na rzecz Beneficjenta Projektu;
 - 6) Podanie danych przez Wykonawcę jest dobrowolne, ale niezbędne do zawarcia i realizacji umowy - ich niepodanie może uniemożliwić zawarcie umowy;
 - 7) Posiada Pani/Pan (jeśli przepisy odrębne nie wyłączają możliwości skorzystania z wymienionych praw):
 - na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do tych danych osobowych;
 - na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania tych danych osobowych ;
 - na podstawie art. 17 RODO prawo do usunięcia danych – wyłącznie gdy zachodzą przesłanki zawarte w treści art. 17 ust. 1 RODO;
 - na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO ;W celu realizacji praw należy skontaktować się z Administratorem pod adresem e-mail: daniel.piec@natura-international.org.pl.
 - 8) Osobie, której dane dotyczą nie przysługuje:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
 - na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych
 - 9) Pani/Pana dane osobowe nie są i nie będą podlegały zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu, o którym mowa w art. 22 RODO;
 - 10) nie przewiduje się przekazywania Pani/Pana danych osobowych poza obszar Europejskiego Obszaru Gospodarczego.
5. Zamawiający oświadcza, że jest administratorem danych osobowych osób zatrudnionych u Zamawiającego (pracowników/podwykonawców/zleceniobiorców) (dalej: pracownicy Zamawiającego) oraz osób reprezentujących Zamawiającego przy zawarciu Umowy i aneksów do Umowy. Zamawiający niniejszą Umową reguluje udostępnienie Wykonawcy do przetwarzania wyłącznie w związku i w celu wykonywania praw i obowiązków Stron wynikających lub pozostających w związku z realizacją Umowy dane osobowe: imię nazwisko, stanowisko, telefon służbowy i służbowy adres mail, pracowników Zamawiającego wyznaczonych przez Zamawiającego do realizacji przedmiotu Umowy, współpracy z Wykonawcą w ramach Umowy lub kontaktu w związku z realizacją Umowy. Udostępnienie to jest realizowane w oparciu o art. 6 ust. 1 lit. f) ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), zwanego dalej RODO, gdzie prawnie uzasadnionym interesem administratora danych jest należyta realizacja zawieranych umów.
6. Wykonawca oświadcza, że jest administratorem danych osobowych osób zatrudnionych u Wykonawcy (pracowników/podwykonawców/zleceniobiorców) oraz osób reprezentujących Wykonawcę przy zawarciu Umowy i aneksów do Umowy (dalej: pracownicy Wykonawcy) niniejszą Umową reguluje udostępnienie Zamawiającemu do przetwarzania wyłącznie w związku i w celu wykonywania praw i obowiązków Stron wynikających lub pozostających w związku z realizacją Umowy dane osobowe: imię nazwisko, stanowisko, telefon służbowy i służbowy adres mail, pracowników Wykonawcy wyznaczonych przez Wykonawcę do realizacji przedmiotu Umowy, współpracy z Zamawiającym w ramach Umowy lub kontaktu w związku z realizacją Umowy. Udostępnienie to jest realizowane w oparciu o art. 6 ust. 1 lit. f) RODO, gdzie



prawnie uzasadnionym interesem administratora danych jest należyta realizacją zawieranych umów.

7. Każda ze Stron oświadcza, że jest świadoma konieczności przetwarzania danych osobowych udostępnionych jej przez drugą Stronę, w szczególności danych elektronicznych i każda ze Stron oświadcza i zobowiązuje się, że zna wymogi Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego I Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (RODO) oraz przepisy krajowe z zakresu ochrony danych osobowych i będzie je stosowała przy realizacji Umowy.

§ 11

Postanowienia końcowe

1. W sprawach nie uregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy prawa, w tym Kodeksu Cywilnego.
2. W przypadkach spornych umawiające się strony dołożą wszelkich starań celem polubownego ich rozstrzygnięcia.
3. Spory wynikłe na tle wykonywania niniejszej umowy rozstrzygane będą przez właściwy sąd w Białymstoku.
4. Wykonawca wyraża zgodę na udostępnianie i przetwarzanie swoich danych na potrzeby realizacji niniejszej Umowy oraz w celu kontroli przez uprawnione do tego organy w tym wyznaczone dla celów kontroli zgodności z prawem unijnym. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
5. Umowę sporządzono w 2 jednobrzmiących egzemplarzach, jeden dla Zamawiającego i jeden dla Wykonawcy.

Załącznik nr 1 do Umowy – Formularz Cenowy

Załącznik nr 2 do Umowy – Oferta Wykonawcy

Zamawiający:

Wykonawca:



UMOWA NR/DUBELT/LTO/2020

zawarta w dniu r. w Lublinie pomiędzy:

Lubelskim Towarzystwem Ornitologicznym (LTO)

z siedzibą w Lublinie, 20-950, ul. Akademicka 13, adres korespondencyjny: ul. Mełgiewska 74, lok. 209, 20-234 Lublin, NIP: 712-016-94-26, REGON: 430525669 reprezentowanym przez:

–
zwanym w treści umowy „Zamawiającym”

a:
....., reprezentowaną przez:

.....
zwanym w treści umowy „Wykonawcą” na zadanie

pt. Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadań A.1 oraz A.5 – Termowizory.

stosownie do dokonanego przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy w postępowaniu prowadzonym w trybie zapytania ofertowego, jak również na podstawie przepisów ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (Dz. U. Nr 16, poz. 93, z późn. zm.) w związku z realizacją projektu pt. „Implementacja Krajowego Programu Ochrony Dubelta w Polsce – etap I” LIFEGALLINAGO ACTION PLAN (LIFE17 NAT/PL/000015), dalej „Projekt”, zostaje zawarta umowa o następującej treści:

§ 1

PRZEDMIOT UMOWY

1. Przedmiotem umowy jest **zakup fabrycznie nowego sprzętu do realizacji działań z zakresu ochrony czynnej w postaci 2 szt. monokularów termowizyjnych bez konieczności rejestracji obrazu, zwanych w dalszej części umowy „sprzętem”**.
2. Szczegółowy opis przedmiotu umowy zawiera Formularz Cenowy, zawierający ceny zgodne ze złożoną ofertą - stanowiący Załącznik nr 1 do Umowy.
3. Wykonawca oświadcza, że sprzęt będący przedmiotem umowy jest fabrycznie nowy, jest wolny od wad prawnych, fizycznych, praw osób trzecich oraz nie jest przedmiotem żadnego postępowania ani przedmiotem zabezpieczenia oraz zapewnia, że nie mają one wad technicznych.
4. Dostawa nastąpi transportem, na koszt i odpowiedzialność Wykonawcy, na adres: **Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne**, ul. Mełgiewska 74, lok.209, 20-234 Lublin. Dostawa przedmiotu umowy może być zrealizowana od poniedziałku do piątku, w godz. 9:00 – 15:30. Wykonawca zawiadomi telefonicznie, emailiem lub faksem Zamawiającego o planowanej dacie rozpoczęcia i czasie trwania dostaw.
5. Wykonawca oświadcza, iż posiada wiedzę i doświadczenie niezbędne do należytego wykonania przedmiotu umowy w sposób zgodny z obowiązującym prawem i w pełnym zakresie wymaganym przez Zamawiającego.
6. Wykonawca oświadcza, że dysponuje wystarczającymi środkami technicznymi do



wykonania przedmiotu umowy.

7. Ilekroć w niniejszej umowie jest mowa o:

- 1) dniu – należy przez to rozumieć dzień kalendarzowy;
- 2) dniu roboczym - należy przez to rozumieć każdy dzień tygodnia z wyjątkiem sobót, niedziel oraz dni ustawowo wolnych od pracy;
- 3) opóźnieniu - należy przez to rozumieć sytuację, gdy Strona spóźnia się ze spełnieniem świadczenia bez względu na to, czy opóźnienie to jest następstwem okoliczności, za które ponosi ona odpowiedzialność;
- 4) zwłoce - należy przez to rozumieć sytuację, gdy Strona spóźnia się ze spełnieniem świadczenia, a spóźnienie to jest następstwem okoliczności, za które ponosi ona odpowiedzialność.

§ 2

Dokumentacja i odbiór

1. Łącznie z dostawą przedmiotu umowy Wykonawca dostarczy Zamawiającemu: instrukcje obsługi (*jeśli dotyczy*) dla sprzętu wskazanego w Załączniku nr 1 do Umowy, oraz dokumenty gwarancyjne producenta lub w przypadku gdy warunki gwarancji producenta będą mniej korzystne niż zaoferowane przez Wykonawcę, dokument gwarancyjny zgodny z ofertą i warunkami określonymi w Umowie.
2. Zamawiający dokona odbioru dostarczonego sprzętu po zawiadomieniu przez Wykonawcę o terminie dostawy. Z czynności tych zostanie sporządzony protokół odbioru, który będzie podstawą wystawienia faktury VAT.
3. Wykonawca ma prawo do wystawienia Faktury Proforma, na podstawie której Zamawiający będzie uprawniony dokonać zapłaty.
4. Zamawiający nie jest czynnym podatnikiem VAT.
5. W przypadku stwierdzenia wad lub usterek w dostarczonym sprzęcie będącym przedmiotem umowy lub braku wymaganych dokumentów, Zamawiający może w zależności od ich rodzaju:
 - przerwać odbiór do czasu usunięcia usterek z wyznaczeniem terminu ich usunięcia,
 - odmówić odbioru wskazując termin na dostarczenie sprzętu nowego, wolnego od wad.
6. W przypadku stwierdzenia wad i/lub usterek ostateczny protokół odbioru zostanie sporządzony po ich usunięciu/ po dostawie sprzętu wolnego od wad.
7. W przypadku niedostarczenia sprzętu w terminie wskazanym w § 3 z zastrzeżeniem § 8 ust. 2, jeśli Zamawiający dokonał zapłaty na podstawie faktury Proforma, Wykonawca w terminie do 14 dni zobowiązany jest zwrócić otrzymaną zapłatę na rachunek bankowy Zamawiającego.

§ 3

TERMINY REALIZACJI UMOWY

Dostawa wykonana zostanie do 5 tygodni od daty podpisania umowy, z zastrzeżeniem § 8 ust. 2 pkt 1 lit a).

§ 4

Wynagrodzenie za przedmiot umowy

1. Zgodnie ze złożoną ofertą wynagrodzenie za wykonanie przedmiotu umowy określonego w § 1, wynosi:
..... brutto zł (słownie)
2. Wynagrodzenie określone w ust. 1 nie ulegnie zmianie w czasie realizacji umowy.
3. Wynagrodzenie określone w ust. 1 będzie płatne jednorazowo, przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy numer:....., w terminie 21 dni od daty dostarczenia



prawidłowo wystawionej faktury VAT do siedziby Zamawiającego. Termin uważa się za zachowany, jeżeli obciążenie rachunku Zamawiającego nastąpiło w ostatnim dniu upływu terminu.

4. Podstawę do wystawienia faktury stanowiąc będzie protokół potwierdzający przekazanie instrukcji i dokumentu gwarancyjnego oraz kompletność i zgodność z Umową przedmiotu dostawy.
5. Zostanie wystawiona faktura do Zamówienia na dane: Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne ul. Akademicka 13, 20-950 Lublin, NIP: 712-016-94-26 z adnotacją z nazwą projektu: LIFE17 NAT/PL/000015 LIFEGALLINAGO ACTION PLAN.

§ 5

Gwarancja, rękojmia

1. Wykonawca udziela Zamawiającemu gwarancji jakości na przedmiot umowy. Okres gwarancji jakości, licząc od daty odbioru końcowego, określa Formularz cenowy (załącznik nr 2B do Ogłoszenia o zamówieniu) stanowiący Załącznik nr 1 do Umowy.
2. Niniejsza umowa stanowi dokument gwarancji jakości, jeżeli Wykonawca nie przedłoży do protokołu odbioru odrębnego dokumentu gwarancji. W przypadku rozbieżności pomiędzy warunkami gwarancji określonymi w karcie gwarancyjnej przedmiotu umowy a warunkami gwarancji określonymi w niniejszej umowie, pierwszeństwo mają postanowienia umowy.
3. Okres gwarancji jakości biegnie od dnia podpisania bez uwag i zastrzeżeń protokołu odbioru dostawy.
4. Usunięcie usterek lub ujawnionych wad sprzętu w trakcie użytkowania musi nastąpić w ciągu 14 dni od daty ich zgłoszenia, z zastrzeżeniem ust. 6.
5. Termin naprawy określonego sprzętu w przypadku, o którym mowa w ust. 5 lub jego wymiany na nowy wolny od wad, wydłuża się do 30 dni, łącznie z transportem.
6. W przypadku trzykrotnej naprawy tego samego elementu w określonym sprzęcie, Wykonawca zobowiązany jest dokonać wymiany sprzętu na nowy, wolny od wad i z terminem gwarancji i rękojmi biegnącymi od nowa, tj. od daty wymiany określonego sprzętu.
7. Udzielenie przez Wykonawcę gwarancji jakości na dostarczony przedmiot zamówienia nie wyłącza możliwości wykorzystania przez Zamawiającego uprawnień z tytułu rękojmi za wady przedmiotu zamówienia.
8. Wykonawca jest odpowiedzialny z tytułu rękojmi za wady przedmiotu zamówienia w okresie 24 miesięcy.
9. Zamawiający może dochodzić roszczeń z tytułu rękojmi także po terminie określonym w ust. 1, jeżeli reklamował wadę przed upływem tego terminu.

§ 6

Odstąpienie od umowy

1. W okresie realizacji umowy i okresie rękojmi Zamawiający ma prawo odstąpić od Umowy w całości lub w części, jeżeli poweźmie wiadomość o tym, że Wykonawca w sposób istotny narusza postanowienia umowy, tj. w szczególności:
 - 1) Wykonawca przerwał realizację umowy pomimo wezwania Zamawiającego;
 - 2) opóźnień Wykonawcy w dostawie przedmiotu zamówienia w stosunku do terminu wynikającego z umowy o minimum 14 dni;
 - 3) nienależytego wykonywania przez Wykonawcę obowiązków wynikających z umowy, skutkującego co najmniej dwukrotnie nałożeniem na Wykonawcę kary umownej o której mowa w § 7 ust. 1 lit. a umowy.
2. Oświadczenie o odstąpieniu od umowy nastąpi w formie pisemnej pod rygorem nieważności wraz z uzasadnieniem, w terminie 14 dni od dnia powzięcia informacji



- o zaistniałym zdarzeniu stanowiącym podstawę do odstąpienia.
3. Zamawiający ma prawo odstąpić od Umowy z przyczyn określonych w ust. 1 pod warunkiem uprzedniego wezwania Wykonawcy do wykonania obowiązków zgodnie z zawartą umową i udzielenia mu w tym celu dodatkowego minimum 3-dniowego terminu.
 4. Strony niniejszej umowy będą zwolnione z odpowiedzialności za niewypełnienie swoich zobowiązań zawartych w umowie, jeżeli okoliczności siły wyższej będą stanowiły przeszkodę w ich wypełnieniu.

§ 7

Kary umowne

1. Wykonawca zobowiązany jest zapłacić Zamawiającemu następujące kary umowne:
 - a) w wysokości 10% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, gdy Zamawiający rozwiąże lub odstąpi od umowy w całości lub w części z powodu okoliczności, za które odpowiada Wykonawca lub gdy Wykonawca odstąpi od umowy z przyczyn niezależnych od Zamawiającego,
 - b) za opóźnienie w dostawie przedmiotu umowy – w wysokości 0,2% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, za każdy dzień opóźnienia, nie dotyczy to sytuacji opisanej w § 8 ust. 2
 - c) za przekroczenie terminu wymiany sprzętu na nowy, wolny od wad lub terminu naprawy ujawnionej wady lub usterki sprzętu, określonym w § 2 ust. 5 i § 5 ust. 4 lub § 5 ust. 6 – w wysokości 0,1% wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1, za każdy dzień opóźnienia.
2. Wykonawca wyraża zgodę na potrącenie ewentualnych kar umownych z przysługującego mu od Zamawiającego wynagrodzenia określonego w § 4 ust. 1 umowy.
3. W przypadku gdy Zamawiający z powodu niewykonania lub nienależytego wykonania obowiązków wynikających z umowy przez drugą stronę poniesie szkodę przewyższającą wysokość zastrzeżonych kar umownych, przysługuje mu prawo dochodzenia odszkodowania za poniesioną szkodę na zasadach ogólnych.
4. W przypadku rozwiązania lub odstąpienia od niniejszej umowy Zamawiający zachowuje prawo do dochodzenia należnych na podstawie umowy kar umownych.
5. Kara umowna winna być zapłacona w terminie 14 dni od daty otrzymania żądania zapłaty wraz ze wskazaniem podstawy żądania kary.

§ 8

Zmiana umowy

1. Zmiany umowy wymagają formy pisemnej, pod rygorem nieważności.
2. Zamawiający przewiduje możliwość istotnej zmiany zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru oferty w następujących okolicznościach na uzasadniony, pisemny wniosek Strony:
 - 1) w zakresie terminu realizacji przedmiotu dostawy -
 - a) w przypadku wystąpienia siły wyższej rozumianej jako zdarzenie nagłe, niezależne od woli Stron, której nie można było przewidzieć lub której nie można było zapobiec przy zachowaniu należytej staranności; niemożliwość zrealizowania zamówienia z przyczyn i zdarzeń niezależnych od Wykonawcy i Zamawiającego. Jako siłę wyższą Strony rozumieją również skutki rozprzestrzeniania się koronawirusa. W takim przypadku termin wykonania umowy zostanie przesunięty do czasu gdy okoliczności siły wyższej ustąpią i wykonanie zamówienia będzie możliwe. Strony ustalą termin, który będzie technicznie i organizacyjnie możliwy



do wykonania.

- b) Zamawiający dopuszcza zmianę modelu, producenta lub roku produkcji oferowanego sprzętu na inny sprzęt o takich samych lub lepszych parametrach, jeśli z przyczyn niezależnych od Wykonawcy jeśli dostawa oferowanego sprzętu jest niemożliwa.

2) w przypadku konieczności wprowadzenia zmian w treści umowy z powodu wymogu dostosowania jej zapisów do prawa zmienionego po dacie podpisania umowy – strony dostosują postanowienia umowy do zmienionego stanu prawnego.

3. Zmiany polegające na zmianie osób upoważnionych do realizacji umowy, o których mowa w § 9, oraz zmiana adresu (w tym e-mailowego) Stron umowy na potrzeby bieżącej korespondencji i współpracy, nie stanowią zmiany umowy i następują przez pisemne powiadomienie drugiej strony.

§ 9

Przedstawiciel stron

1. Do kontaktów w sprawach związanych z realizacją niniejszej umowy Strony upoważniają: Wykonawca: tel., email: , Zamawiający: tel., email:
2. Osoby wymienione w ust. 1 są uprawnione do uzgadniania form, metod i terminów wykonywania prac, udzielania koniecznych informacji, podpisywania dokumentów odbiorowych i rozliczeniowych oraz podejmowania innych niezbędnych działań koniecznych do prawidłowego wykonywania przedmiotu Umowy.

§ 10

Dane osobowe

1. Klauzula informacyjna **Lubelskiego Towarzystwa Ornitologicznego** dla Wykonawcy (zapis dotyczący Wykonawcy będącego osobą fizyczną):

Zgodnie z art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

- 1) W zakresie odnoszącym się do realizacji umowy, której przedmiotem jest: **„Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”** administratorem danych osobowych Wykonawcy jest Lubelskie Towarzystwo Ornitologiczne ul. Akademicka 13, 20-950 Lublin, NIP: 712-016-94-26, REGON: 430525669 (adres korespondencyjny: ul. Mełgiewska 74, lok.209, 20-234 Lublin), wpisane do Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000146301;
- 2) We wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych można kontaktować się pod adresem e-mail: lto@op.pl;
- 3) Pani/Pana dane osobowe są przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b RODO: *przetwarzanie jest niezbędne do wykonania umowy, której stroną jest osoba, której dane dotyczą, lub do podjęcia działań na żądanie osoby, której dane dotyczą, przed zawarciem umowy* – w celu zawarcia i realizacji umowy, której przedmiotem jest: **„Zakup sprzętu monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”**, jak również art. 6 ust. 1 lit. c RODO: *przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze* – w celu realizacji obowiązków Zamawiającego, np. co do przechowywania dokumentacji;
- 4) Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, które będą uczestniczyły w realizacji umowy, której przedmiotem jest: **„Zakup sprzętu**



- monitoringowego do realizacji zadania A.1 oraz A.5 – termowizory”;** do Pani/Pana danych mogą mieć dostęp upoważnieni pracownicy Administratora, członkowie organów Administratora, podmioty dostarczające lub utrzymujące infrastrukturę IT Administratora, podmioty i osoby świadczące usługi prawne, organy uprawnione do otrzymywania danych osobowych na podstawie przepisów prawa, firmy archiwizujące dokumenty; wymienione podmioty zostały/zostaną zobowiązane do zachowania poufności w stosunku do powierzonych im danych osobowych;
- 5) Okres przechowywania Pani/Pana danych osobowych to okres trwania umowy oraz okres trwałości Projektu rozumiany jako 5 lat po dokonaniu ostatniej płatności na rzecz Beneficjenta Projektu;
 - 6) Podanie danych przez Wykonawcę jest dobrowolne, ale niezbędne do zawarcia i realizacji umowy - ich niepodanie może uniemożliwić zawarcie umowy;
 - 7) Posiada Pani/Pan (jeśli przepisy odrębne nie wyłączają możliwości skorzystania z wymienionych praw):
 - na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do tych danych osobowych;
 - na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania tych danych osobowych ;
 - na podstawie art. 17 RODO prawo do usunięcia danych – wyłącznie gdy zachodzą przesłanki zawarte w treści art. 17 ust. 1 RODO;
 - na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO ;W celu realizacji praw należy skontaktować się z Administratorem pod adresem e-mail: lto@op.pl.
 - 8) Osobie, której dane dotyczą nie przysługują:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
 - na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych
 - 9) Pani/Pana dane osobowe nie są i nie będą podlegały zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu, o którym mowa w art. 22 RODO;
 - 10) nie przewiduje się przekazywania Pani/Pana danych osobowych poza obszar Europejskiego Obszaru Gospodarczego.
8. Zamawiający oświadcza, że jest administratorem danych osobowych osób zatrudnionych u Zamawiającego (pracowników/podwykonawców/zleceniobiorców) (dalej: pracownicy Zamawiającego) oraz osób reprezentujących Zamawiającego przy zawarciu Umowy i aneksów do Umowy. Zamawiający niniejszą Umową reguluje udostępnienie Wykonawcy do przetwarzania wyłącznie w związku i w celu wykonywania praw i obowiązków Stron wynikających lub pozostających w związku z realizacją Umowy dane osobowe: imię nazwisko, stanowisko, telefon służbowy i służbowy adres mail, pracowników Zamawiającego wyznaczonych przez Zamawiającego do realizacji przedmiotu Umowy, współpracy z Wykonawcą w ramach Umowy lub kontaktu w związku z realizacją Umowy. Udostępnienie to jest realizowane w oparciu o art. 6 ust. 1 lit. f) ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), zwanego dalej RODO, gdzie prawnie uzasadnionym interesem administratora danych jest należyta realizacja zawieranych umów.
9. Wykonawca oświadcza, że jest administratorem danych osobowych osób zatrudnionych u Wykonawcy (pracowników/podwykonawców/zleceniobiorców) oraz osób reprezentujących Wykonawcę przy zawarciu Umowy i aneksów do Umowy (dalej: pracownicy Wykonawcy) niniejszą Umową reguluje udostępnienie Zamawiającemu do przetwarzania wyłącznie w związku i w celu wykonywania praw i obowiązków Stron wynikających lub pozostających w związku z realizacją Umowy dane osobowe: imię nazwisko, stanowisko, telefon służbowy i służbowy adres mail, pracowników Wykonawcy wyznaczonych przez Wykonawcę do realizacji przedmiotu Umowy, współpracy z Zamawiającym w ramach Umowy lub kontaktu w związku z



realizacją Umowy. Udostępnienie to jest realizowane w oparciu o art. 6 ust. 1 lit. f) RODO, gdzie prawnie uzasadnionym interesem administratora danych jest należyta realizacją zawieranych umów.

10. Każda ze Stron oświadcza, że jest świadoma konieczności przetwarzania danych osobowych udostępnionych jej przez drugą Stronę, w szczególności danych elektronicznych i każda ze Stron oświadcza i zobowiązuje się, że zna wymogi Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego I Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (RODO) oraz przepisy krajowe z zakresu ochrony danych osobowych i będzie je stosowała przy realizacji Umowy.

§ 11

Postanowienia końcowe

1. W sprawach nie uregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy prawa, w tym Kodeksu Cywilnego.
2. W przypadkach spornych umawiające się strony dołożą wszelkich starań celem polubownego ich rozstrzygnięcia.
3. Spory wynikłe na tle wykonywania niniejszej umowy rozstrzygane będą przez właściwy sąd w Lublinie.
4. Wykonawca wyraża zgodę na udostępnianie i przetwarzanie swoich danych na potrzeby realizacji niniejszej Umowy oraz w celu kontroli przez uprawnione do tego organy w tym wyznaczone dla celów kontroli zgodności z prawem unijnym. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
5. Umowę sporządzono w 2 jednobrzmiących egzemplarzach, jeden dla Zamawiającego i jeden dla Wykonawcy.

Załącznik nr 1 do Umowy – Formularz Cenowy

Załącznik nr 2 do Umowy – Oferta Wykonawcy

Zamawiający:

Wykonawca:

